



[ЕСЕН 2013 Г. ► БРОЙ 47]

panorama

inforegio

► Екологични иновации

Регионите на ЕС повеждат инициативи за екологосъобразна икономика

- OPEN DAYS: Европейските региони и градове се отправят към 2020 г.
- Макрорегионални стратегии
- Фонд „Солидарност“ на ЕС: по-бърз и по-опростен

Регионална
и урбанистична
политика

► УВОДНА СТАТИЯ	3
Комисар Йоханес Хан	
► ПРОЦЕСЪТ НА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ПОДКРЕПА ОТ ЕС ПРИ БЕДСТВИЯ ЩЕ БЪДЕ ПО-БЪРЗ И ПО-ОПРОСТЕН	4-5
► РЕГИОНАЛНАТА ПОЛИТИКА: ДВИГАТЕЛ ЗА РАСТЕЖ В НАСТОЯЩАТА КРИЗА?	6-7
► ОЧЕРК	8-11
РЕГИОНИТЕ ПОВЕЖДАТ ИНИЦИАТИВИТЕ ЗА ЕКОЛОГИЧНИ ИНОВАЦИИ И ИНТЕЛИГЕНТЕН УСТОЙЧИВ РАСТЕЖ	
► УНИВЕРСИТЕТЪТ НА OPEN DAYS	12-13
► ЕФРР В ЖИЛИЩНИЯ СЕКТОР	14-15
► ЕВРОПЕЙСКА ГРУПА ЗА ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО	16-17
► ИЗГРАЖДАНЕ НА КАПАЦИТЕТ	18-19
► КИТАЙ, ЯПОНИЯ И ЕС	20-21
► МАКРОРЕГИОНАЛЕН ПОДХОД	22-25
► С ВАШИ ДУМИ	26-29
Национални и регионални перспективи за политиката на сближаване	
► КАРТИ	30-31
Население, изложено на риск от бедност или социално изключване, 2011 г. Промяна в дела на населението, изложено на риск от бедност или изключване, 2008-2011 г.	
► НОВИНИТЕ НАКРАТКО	32-33
► ПРОЕКТИ	34-37
Примери за проекти от Чехия, Испания и Обединеното кралство и за Европейско териториално сътрудничество	
► ПОСЛЕДВАЩА ОЦЕНКА НА ПОЛИТИКАТА НА СБЛИЖАВАНЕ ЗА ПЕРИОДА 2007-2013 Г.	38-39
► ПРОГРАМА	40



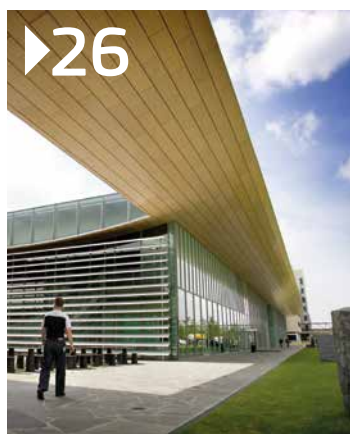
► 8



► 14



► 22



► 26



► 38

Снимков материал (страници):
 Корица: Градска инсталация със слънчеви панели в Задар, Хърватия © Милош_M/Shutterstock.com
 Страница 3, 6, 7, 20, 21, 22, 32, 34: © Европейска комисия
 Страница 4: © Shutterstock
 Страници 8-9: © Европейска комисия, Хавър © Игор Плотноков/Shutterstock.com
 Страница 10: © Щирия, Австрия
 Страница 11: © Клийнтех, Финландия
 Страница 13: © Асоциация за регионални изследвания
 Страница 14: © ECORYS
 Страница 19: © INITS
 Страница 24-25: Остров Свети Стефан © Адриатическо-йонийска инициатива; Вентспилс © Shutterstock Балтик Дийл © Лейр Мира
 Страница 27, 28, 29: Нидерландия © Провинция Северен Брабант
 Чехия © Министерство на регионалното развитие;
 Белгия © Столичен регион Брюксел
 Страница 33: © Регионално правителство на Екстремадура
 Страница 35, 36, 37: © LEC; © FIN-EN; © ROP Střední Čechy
 Страница 38-39: Германия © CRTD; Лондон © Колеж по дизайн и комуникации в Равенсборн; Испания © IDEA

Издание е отпечатано в тиражи на английски, немски и френски език на рециклирана хартия. Публикацията е налична на 22 езика на адрес http://ec.europa.eu/regional_policy/information/panorama/index_bg.cfm

Съдържанието на настоящия брой беше завършено през август 2013 г.

ПРАВНА ИНФОРМАЦИЯ

Нито Европейската комисия, нито което и да е лице, действат от нейно име, носят отговорност за начина, по който би могла да бъде използвана съдържащата се в настоящата публикация информация, както и за каквито и да е грешки, които могат да бъдат допуснати въпреки внимателната подготовка и проверка. Настоящата публикация не отразява непременно мнението или позицията на Европейската комисия.

ISSN 1830-9321

© Европейски съюз, 2013 г.

Възпроизвеждането е разрешено при посочване на източника.

За използването/възпроизвеждането на материал на трето лице, предмет на авторско право, който е посочен като такъв, разрешението трябва да бъде получено от носителя(ите) на авторско право.

Printed in Belgium



► УВОДНА СТАТИЯ

Johannes Hahn

Член на Европейската комисия, отговарящ за регионалната политика

Държавите членки договориха многогодишната финансова рамка за периода 2014-2020 г., която определя максималните предвидени суми за всяка основна категория разходи. Документът следва да бъде одобрен от Европейския парламент и от Съвета през есента. Въпреки съкращенията в много области на политиката, регионалната политика е една от най-слабо засегнатите сфери.

Това решение е признание за изключително голямото значение на регионалната политика като фактор, допринасящ за генерирането на икономическа активност, растеж и работни места. През последните години регионалната политика измести фокуса си от инфраструктурна политика към инвестиционна политика, ориентирана към стимулирането на заетост и растеж. Сега регионалните фондове са основните движещи сили на Европа, допринасящи за промяната на фокуса, реструктурирането и модернизиранието на европейската икономика в съответствие с целите на стратегията „Европа 2020“.

Регионалната политика на ЕС за периода 2014-2020 г.

Новата реформирана регионална политика на ЕС ще предостави на Европа още по-добри инструменти, за да се справи с настоящите предизвикателства по пътя към постигането на дългосрочен растеж: безработицата, липсата на конкурентоспособност и изменението на климата. Инвестициите през следващия финансов период имат за цел да поставят началото на структурна реформа. Те подкрепят ключовите области за икономическо развитие, а именно: подпомагане на МСП, научни изследвания и иновации, програма в областта на цифровите технологии и икономика с ниска въглеродна интензивност, както е посочено в програмата за растеж „Европа 2020“. Тези

действия ще мобилизират пълния потенциал на регионите на Европа да възстановят своите икономики, като се опират на своите конкурентни предимства.

Иновациите са един от ключовите приоритети на проекта за периода 2014-2020 г. и за да се използват ограничените публични ресурси, е необходима „интелигентна регионална политика“. Ключът към тази стратегия е интелигентната специализация, чрез която даден регион избира ограничен брой икономически приоритети въз основа на своите силни страни и конкурентни предимства на световния пазар. Пътят на интелигентната специализация изисква ясна представа за силните страни и слабостите на региона. Върху тях трябва да се концентрират всички финансови средства и усилия, за да се осигури най-голямо трайно въздействие и най-добро използване на ограничените ресурси.

Европейските региони и градове се отправят към 2020 г.

Форумът OPEN DAYS 2013 „Европейските региони и градове се отправят към 2020 г.“ на 7-10 октомври 2013 г. ще се състои през период, който е особен важен за регионалната политика. През следващите месеци регионите и градовете завършват подготовката си за програмите по линия на политиката на сближаване на ЕС за периода 2014-2020 г. OPEN DAYS ще бъде идеалната възможност те да научат повече за приоритетите и предизвикателствата на следващата фаза на структурните и инвестиционните фондове и да обменят мнения за това как да насочат по-добре тези средства. За регионите и градовете е особено важно да участват във формирането на регионални политики, които оказват реално въздействие и са от полза на гражданите на Европа, като стимулират траен растеж.



▶ ПРОЦЕСЪТ НА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА ПОДКРЕПА ОТ ЕС ПРИ БЕДСТВИЯ ЩЕ БЪДЕ ПО-БЪРЗ И ПО-ОПРОСТЕН

КАКВО МОЖЕМ ДА НАУЧИМ ОТ ОЦЕНКАТА НА ПРИЛАГАНЕТО НА ПОЛИТИКАТА ПО ВРЕМЕ НА КРИЗА?

Почти 500 млн. EUR бяха отпуснати на Италия след земетресението в Аbruцо през април 2009 г.

Повече от едно десетилетие Фонд „Солидарност“ на Европейския съюз (ФСЕС) предоставя подкрепа на засегнатите от големи природни бедствия региони в Европа. Новите предложения на Европейската комисия имат за цел да направят работата на фонда за подпомагане при бедствия по-бърза, по-опростена и по-ефективна. Предвидени са възможности за авансово плащане на средства и по-ясни критерии по отношение на потенциалните бенефициенти.

От създаването си през 2002 г. Фонд „Солидарност“ на ЕС е предоставил подкрепа при 52 бедствия в цяла Европа, в това число земетресения, горски пожари, суша, бури и наводнения. Над 3,2 млрд. EUR са предоставени на 23 държави.

Представените на 25 юли нови предложения за първи път предвиждат възможността засегнатите от бедствия региони да получат авансови плащания. Сумата ще бъде 10% от очаквания размер на финансирането (но не повече от 30 млн. EUR).

Процесът за получаване на помощ ще бъде ускорен чрез сливането на процедурите за одобрение и изпълнение в едно решение.

Ще бъде изяснен обхватът на Фонд „Солидарност“, като той ще бъде ограничен до природни бедствия и ще включва специална разпоредба за суша. Ще бъдат допуснати някои причинени от човека бедствия, които са пряко следствие от природно бедствие и се явяват страничен, предизвикан от него ефект.

Въвеждат се ясни правила за допустимост, като се определя само един критерий за по-ограничени „регионални“ бедствия. Той ще се основава на праг от 1,5% от брутния вътрешен продукт на региона.

Необходимост от реформа

Фонд „Солидарност“ беше създаден в резултат на тежките наводнения в Централна Европа през лятото на 2002 г. Някои от основните интервенции на фонда включват земетресението в Аbruцо, Италия, през 2009 г.

ЗА КАКВО СЕ ИЗРАЗХОДВА

ФСЕС допълва направените от държавите членки разходи за финансиране на основни неотложни действия на държавните органи, като например:

- възстановяване на работата на основна инфраструктура, например енергийни, водни и транспортни системи, телекомуникации, здравеопазване и образование;
- осигуряване на временно настаняване и разходи на службите за действие при извънредни ситуации за задоволяване на непосредствените нужди на населението;
- осигуряване на превантивна инфраструктура като язовири и диги;
- мерки за опазване на културното наследство;
- операции за почистване.

Смята се, че щетите, понесени от частни лица, като например щети върху частни домове, предприятия и загуби на доходи, включително в селското стопанство, по принцип могат да бъдат застраховани и затова те не се покриват.

и земетресението в Емилия–Романя през май 2012 г., за които беше предоставена помощ на обща стойност над 1 млрд. EUR. Много държави от ЕС са прибягвали до фонда, за да осигурят спешна помощ за справяне с наводнения, бури и щети от горски пожари. В момента фондът участва в предоставянето на подкрепа за опустошителните наводнения в Германия и съседните централноевропейски държави по-рано тази година.

Помощта от фонда по същество се предоставя за финансирането на спешни операции, провеждани от държавните органи. Не се покриват вреди, претърпени от частни лица, или загуби на доход. Тази финансова помощ е достъпна за всички държави членки, както и за държавите, които водят преговори за присъединяване.

От създаването на инструмента обаче проличава все по-добре, че процесът на финансиране не е достатъчно гъвкав. Процедурата за предоставяне на помощ е продължителна, като често от бедствието до извършване на плащането изминава до една година.

Въпреки че инструментът работи много успешно при „големи“ природни бедствия, две трети от получените заявления са свързани с много по-малки бедствия или така наречените „регионални бедствия“, при които стойността на щетите е под поставения праг. Голяма част от тези заявления не отговарят на критериите за извънредност и се налага да бъдат отхвърлени, което поражда разочарование сред засегнатото население.

В новите предложения се посочват по-ясно допустимите лица и разходи, по-специално по отношение на „регионалните“

бедствия. Правилата са опростени, така че помощта може да се изплати по-бързо и за първи път се предлага възможност за авансово плащане.

Тематичен приоритет – превенция на риска

Преразгледаният регламент за Фонд „Солидарност“ насърчава държавите членки да прилагат стратегии за предотвратяване на бедствия и управление на риска. През новия период на финансиране 2014–2020 г. превенцията на риска ще бъде един от тематичните приоритети на политиката на сближаване, за който са осигурени значителни средства. Те ще могат да бъдат усвоени, когато държавите членки разработят своите нови програми по структурните фондове.

Как функционира фондът

В случай на „голямо бедствие“ се прилага само един критерий за допустимост – щети, надвишаващи определения за всяка държава праг.

За по-малките, така наречени „регионални бедствия“, сега се предлага да бъде установен подобен праг, възлизащ на 1,5% от регионалния БВП, вместо прилаганите в момента доста сложни критерии, свързани с последиците от бедствието върху населението на региона, икономическата стабилност и условията на живот.

Националните органи на засегнатата държава могат да подадат заявление до Комисията не по-късно от 10 седмици след възникването на първите щети. След това Комисията извършва оценка на заявлението и – ако заключи, че са изпълнени условията за мобилизиране на ФСЕС – предлага размер на помощта, който бюджетният орган прецени за подходящ.

След като Парламентът и Съветът осигурят сумата, безвъзмездната помощ се изплаща авансово под формата на еднократно плащане. Няма изискване за програмиране, нито за съфинансиране. Помощта може да се използва за финансирането на спешни мерки от първия ден на бедствието.

Според комисар Хан: „Трябва да бъдем по-гъвкави и по-бързи, когато допълваме усилията на държавите за повторно изграждане и възстановяване след бедствия... Договорените промени ще направят Фонд „Солидарност“ по-бърз, по-ясен и по-лесен за използване“.

В момента предложението е внесено за приемане в Европейския парламент и в Съвета.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/thefunds/solidarity/index_bg.cfm

► РЕГИОНАЛНАТА ПОЛИТИКА: ДВИГАТЕЛ ЗА РАСТЕЖ В НАСТОЯЩАТА КРИЗА?



Пред конферентната зала на представителството на Европейската комисия в Берлин наредени на опашка хора чакат да получат място, за да чуят дискусиата за и против структурното финансиране на ЕС. Дебатът е организиран в отговор на предизвикало полемика проучване, публикувано от мозъчен тръст „Отворена Европа“. В доклада се изразява недоволство от „незадоволителната връзка между финансиране и резултати“ и се предлага подкрепата от регионалната политика да бъде ограничена до най-бедните региони и държави на ЕС, като по-богатите такива провеждат собствена регионална политика.

Комисар Хан обясни, че при новото програмиране на структурните и инвестиционните фондове от 2014 г. е взето предвид искането за по-ефективна и оптимизирана регионална политика, като проектите са концентрирани върху стратегията за растеж и работни места „Европа 2020“. Освен това новият подход към регионалната политика означава, че разходите са свързани в много по-голяма степен с определени предварителни условия, като например наличието на стратегия за национална транспортна мрежа. Нов елемент е също така по-силният акцент върху подкрепата за икономическото развитие, вместо върху финансирането само на инфраструктурни проекти.

В отговора си на възраженията на проф. Волгемут комисар Хан беше много ясен, че е изключено да се говори

Структурната политика на ЕС продължава да е във фокуса на общественото внимание, особено през периоди на икономическа криза и мерки за строги икономии. Ключът за успешното предаване на посланието на ЕС е прозрачният и открит дебат – и колкото по-прозрачен и по-открит е този дебат, толкова по-добре. „Панорама“ отразява един такъв скоросен дебат с участието на Йоханес Хан, европейски комисар по регионалната политика, и проф. д-р Михаел Волгемут, директор на „Отворена Европа“ – Берлин, който се проведе на 19 юли в представителството на Европейската комисия в Берлин.

за ограничаване на структурната подкрепа за най-слаборазвитите региони. „Нуждаем се от финансиране във всички региони на ЕС, за да гарантираме широкото прилагане на стратегията за периода до 2020 г.“, каза комисар Хан.

При последвалата дискусия представители на германски провинции (както от източната, така и от западната част на страната) подчертаха, че чувстват много по-голяма сигурност благодарение на гаранциите за структурните и инвестиционните фондове, които идват от Брюксел, отколкото от регионалните фондове, които се разпределят от правителството в Берлин. Представител на Бранденбург дори заяви, че регионалната подкрепа е от най-голямо значение за източногерманските провинции, като се има предвид отменянето на т. нар. „данък солидарност“ за новите провинции, който по-рано се внасяше във връзка с обединението на Германия. Освен това регионалните фондове се възприемат – както в бедните, така и в богатите региони, като важен инструмент за насърчаване на приемането на политика на ЕС от гражданите, казаха представители на германските региони.

Въпреки че професор Волгемут приветства реформираната политика на сближаване, той не беше убеден и повтори аргументите си в подкрепа на концентрирането на финансирането изключително върху бедните региони



„Нуждаем се от финансиране във всички региони на ЕС, за да гарантираме широкото прилагане на стратегията за периода до 2020 г.“

Йоханес Хан – еврокомисар по регионална политика

и държави. Той обърна внимание на проблемите, които възникват вследствие на неточните прогнози, водещи до ниска ефективност на разходите на някои от финансираните от ЕС проекти. Представител на германския синдикат DGB призова за по-тясно координиране на проектите между различните региони на ЕС заради „Energiewende“ (енергийния преход) в Германия.

Последва разгорещена дискусия за критериите за допустимост на Кохезионния фонд. Комисар Хан потвърди, че критериите – които са с решаващо влияние за окончателното разпределение – са причина за разногласия между държавите членки. Той също така заяви, че е особено проблематично средствата да бъдат разпределени въз основа на критерии за допустимост, тъй като Комисията има право да използва само най-новите налични и потвърдени данни. Поради тази причина, обясни комисар Хан, в случая с Гърция разпределението на

средствата е било извършено въз основа на данни от периода преди дълговата криза.

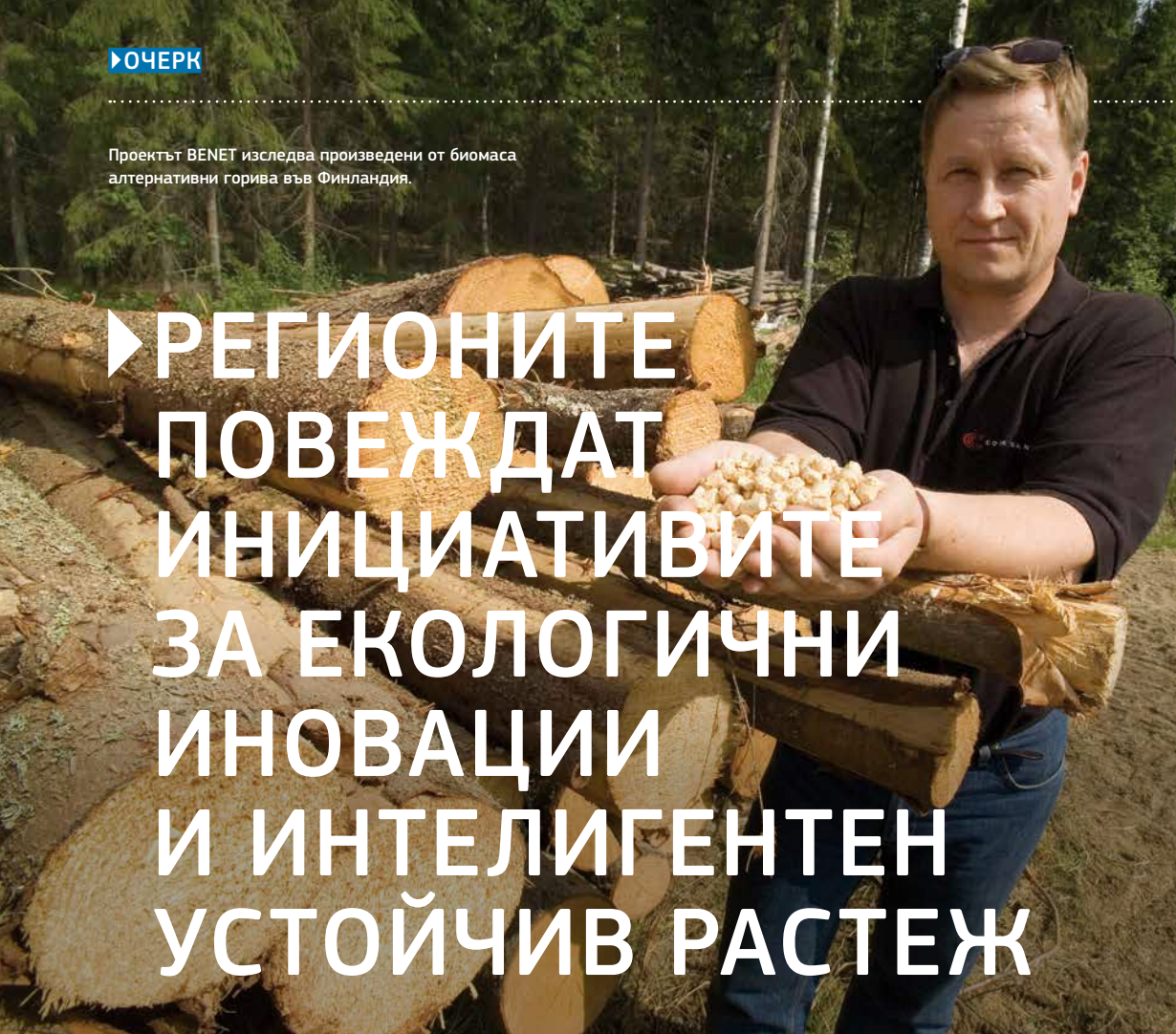
Дебатът, организиран от генерална дирекция „Регионална и градска политика“ на Европейската комисия и представителството на Европейската комисия в Берлин, беше високо оценен от аудиторията заради полемичния си и открит характер. Той също така показва, че структурната политика на ЕС ще остане във фокуса на общественото внимание, особено през периоди на криза, мерки за строги икономии и намаляваща подкрепа за проекта ЕС като цяло. Колкото по-прозрачен е дебатът, толкова по-добре.

► **НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ**

<http://ec.europa.eu/deutschland>

Проектът BENET изследва произведения от биомаса алтернативни горива във Финландия.

► РЕГИОНИТЕ ПОВЕЖДАТ ИНИЦИАТИВИТЕ ЗА ЕКОЛОГИЧНИ ИНОВАЦИИ И ИНТЕЛИГЕНТЕН УСТОЙЧИВ РАСТЕЖ



Енергийната академия на остров Самсо е център на научните изследвания в областта на възобновяемата и устойчивата енергия в Дания.

Устойчивият растеж е един от основните принципи, залегнали в стратегията „Европа 2020“ – развитие на по-зелена и по-конкурентоспособна европейска икономика с по-ефективно използване на ресурсите. Регионите на Европа и структурните и инвестиционни фондове на ЕС сега са движещата сила за постигането на тази цел.

Световното търсене на екологични технологии, щадящи околната среда продукти и услуги и устойчиви идеи за проектиране нараства драстично. Световният пазар, който в момента възлиза на 1,15 трилиона EUR годишно, може да набъбне почти двойно, като средната прогноза за 2020 г. е той да достигне около 2 трилиона EUR годишно.

Европейският съюз полага големи усилия, за да се възползва от тази тенденция. Признава се необходимостта от засилване на полезните взаимодействия между интелигентния и устойчивия растеж за преодоляване на предизвикателствата в областта на изменението на климата, околната среда и енергетиката, както и във връзка с нарастващия недостиг на ресурси. Запазването на сегашните модели на потребление и производство не съществува като възможност. ЕС трябва да се превърне в тласкана от иновациите зелена икономика и сега регионалната политика, като инструмент за инвестиции, е ключов фактор за осъществяването на тази цел.

Секторът на екологичните индустрии в Европа вече се разраства. Той осигурява 3,4 милиона работни места и има

по-голям годишен оборот от този на стоманодобивната, автомобилната и фармацевтичната промишленост.

Множество доказателства потвърждават, че регионите и големите градове играят важна роля за стимулиране на иновациите, като осигуряват дом на индустриални клъстери, центрове за компетентност, инкубатори, технологични паркове и много други видове формални и неформални схеми за иновации. Държавите, членки на ЕС, които са инвестирани най-много в научни изследвания и предприемачески капацитет в области като устойчивата енергия, екосистемните услуги и екологичните иновации, сега се очертават като най-конкурентоспособните икономики в ЕС.

Институциите на ЕС вече играят важна роля за насърчването на зелената икономика. От 2007 до 2013 г. пряко и косвено в екологични проекти са били инвестирани около 105 млрд. EUR – 30% от наличните средства по линия на политиката на сближаване. От тях 54 млрд. EUR са разпределени за услуги, свързани с околната среда, като например управление на отпадъците и водите, опазване на природата и предпазване от рискове. Около 3 млрд. EUR са насочени за екологични иновации в МСП и още 48 млрд. EUR за мерки за намаляване на въглеродните емисии като чист транспорт, енергийна ефективност и възобновяеми енергийни източници.

В областта на енергийната ефективност са инвестирани около 10 млрд. EUR, от които 4,9 млрд. EUR за възобновяеми енергийни източници като биомаса (1,8 млрд. EUR), слън-



Идеята за изграждане на екологосъобразно място за настаняване на студентите произхожда от Нидерландия и е реализирана в Хавър, Франция.



чева енергия (1,2 млрд. EUR), водноелектрическа/геотермална (1,2 млрд. EUR) и вятърна (0,6 млрд. EUR) енергия.

Основен двигател намеждународната конкурентоспособност

Европейският съюз все по-често гледа на екологичните иновации като на един от най-важните двигатели на неговата икономика и международна конкурентоспособност.

През новия програмен период 2014-2020 г. няколко тематични цели на новата политиката на сближаване разглеждат екологичните иновации. Ще бъдат подпомагани мерки, които насърчават прехода към икономика с ниска въглеродна интензивност, опазване на околната среда, висока ефективност на ресурсите, устойчив транспорт и развитието на кръгова икономика.

Те са тясно свързани в усилията за насърчаване на подходящи инвестиции за стимулиране на икономическия растеж и заетостта.

В края на 2011 г. ЕС прие План за действие за екологични иновации, който чрез подобряване на прилагането на екологични иновации на пазара трябва да подобри екологичните показатели, да създаде растеж и работни места и да осигури по-ефективно използване на недостигащите ресурси в ЕС.

За екологични иновации са смятани всички иновации, които намаляват използването на природни ресурси и ограничават отделянето на вредни вещества през целия жизнен цикъл. Екологичните иновации могат да бъдат намерени във всички форми на нови или значително подобрени продукти, услуги, процеси, маркетингови методи, организационни структури и т.н.

Финансиране на конкурентоспособността

Европейският фонд за регионално развитие (ЕФРР) предоставя значителна подкрепа за регионите и работещите там МСП, за да повиши тяхната конкурентоспособност. Това става чрез конкретни мерки, насочени към ефективното използване на ресурсите, като например програма ENWORKS⁽¹⁾ в Обединеното кралство, която беше отличена с наградата „RegioStars“ за 2013 г. в категорията „Устойчив растеж“⁽²⁾. Освен това за да се помогне на дружествата, които се занимават с екологични иновации, особено на МСП, да пренесат своите разработки от лабораториите на пазара, рамкова програма „Конкурентоспособност и иновации“ (CIP) на ЕС предвижда отпускане на безвъзмездна помощ за набиране на капитал, създаване на мрежи, както и еднократна безвъзмездна помощ за потенциално жизнеспособни проекти. С бюджет от около 200 млн. EUR за периода 2008-2013 г. CIP подкрепя технологично доказани решения (продукти, процеси, технологии) за подобряване на използването на природните ресурси в Европа. Вече се изпълняват повече от 240 проекта, финансирани от схемата за екологични иновации, в областта на рециклирането на материали, водите, устойчивите строителни продукти, екологосъобразния бизнес, храни и напитки. Проектите се разработват основно от малки предприятия с иновативни концепции, които се нуждаят от капитал за финансиране на първите етапи от дейността си, за да реализират своя потенциал за растеж.

Проведено наскоро проучване показва, че инвестициите в тези зелени МСП, работещи в областта на технологиите за иновации, свързани с околната среда, имат по-голяма от средната възвръщаемост, създават ценни работни места, а също така намаляват въздействието върху околната среда. Инвестицията във фондовете за екологични иновации на ЕС вече показва 20-кратна възвръщаемост. Всяко инвестирано евро е донесло 20 EUR на бенефициентите. Освен това всеки подкрепен проект е довел до създаването на още осем постоянни работни места на пълен работен ден. В парично изражение стойността на тези екологични икономии възлиза на повече от 800 млн. EUR за период от пет години, като същевременно се реализират и значителни ползи за околната среда с оглед на пестенето на вода, намаляването на емисиите на парникови газове и по-малкото отпадъци.

(1) www.enworks.com

(2) http://ec.europa.eu/regional_policy/cooperate/regions_for_economic_change/regiostars_13_en.cfm



Проектите за екологични иновации, които са получили финансиране, обхващат широк спектър от отрасли и дейности, от производство на омега-3 мастни киселини от водорасли до производство на кожни изделия без замърсяване.

Започналата през 2003 г. програма „Интелигентна енергия – Европа“ (IEE) също подпомага политиките на ЕС за енергийна ефективност и възобновяема енергия. IEE предоставя подкрепа в области като възобновяема енергия, енергийно ефективни сгради, промишленост, потребителски стоки и транспорт. Програмата се провеждаше до 2013 г. и беше отворена за всички държави, членки на ЕС, плюс Норвегия, Исландия, Лихтенщайн и Бивша югославска република Македония. За финансирането на проекти е наличен бюджет в размер на 730 млн. EUR.

Интелигентна специализация

ЕС разбира, че много региони имат свои специфични конкурентни предимства и трябва да се концентрира върху тях. Всъщност някои региони вече имат традиции в развитието на устойчиви и ресурсно ефективни технологии.

Регионалният и местният контекст става все по-важен за насърчаване на устойчивия растеж. Първо, регионите познават местните системи за иновации и са в състояние да мобилизират икономически субекти за постигането на обща цел. На второ място, те са в добра позиция да изучат задълбочено местните природни дадености и предизвикателства в областта на околната среда.

Признава се, че не съществува подходяща за всички рецепта за разработването и прилагането на стратегии, които свързват устойчивия и интелигентния растеж. Всеки регион трябва да се възползва от своите възможности и може да използва подкрепата, която се предоставя от регионалната политика на ЕС.

Стратегията за интелигентна специализация има за цел да идентифицира ключовите стратегически индустрии за всеки регион и да насочи неговите научни изследвания, иновации и инвестиционни стратегии върху тях. Иновационните дейности могат да обхванат от най-съвременна научноизследователска и развойна дейност до новаторски идеи в областта на строителството,

ЩИРИЯ – АВСТРИЙСКАТА ДОЛИНА НА ЗЕЛЕНИТЕ ТЕХНОЛОГИИ

Австрия е домакин на един от водещите клъстери в света в областта на зелените технологии – „Eco World Styria“. Още от 70-те години на ХХ-и в. в Щирия се наблюдава голяма концентрация на дружества от областта на околната среда.

Местната агенция за подпомагане на бизнеса помага за създаването на свободна мрежа за насърчаване на зелените технологични проекти и от 2005 г. тази мрежа преминава в добре организиран клъстер. В момента около 200 дружества и изследователски центрове работят активно в клъстера по инженерните решения на бъдещето в областта на околната среда. „Eco World Styria“ се фокусира върху модела научни изследвания–индустрия–правителство, за да издигне екологичните иновации на по-високо ниво. Клъстерът предлага на своите компании атрактивен набор от услуги, включително подкрепа при разработването на пазарна стратегия, оценка на иновационния потенциал, идентифициране на партньор в научноизследователската и развойната дейност, услуги за финансиране и търсене на инвеститор.

Общият бюджет на проекта за развитие на клъстера през периода 2007–2012 г. е в размер на 888 800 EUR. Половината от тези средства са от ЕФРР. Успехът на клъстера помогна да се повиши значително нивото на самофинансиране, което в момента възлиза на около 40%. Това включва такси за членство в клъстера и приходи от проекти и услуги.

„Eco World Styria“ и неговите стратегически партньори могат да осигурят устойчив растеж за клиентите на клъстера по цялата верига на създаване на стойност в области като биомаса, слънчева енергия, управление на материалните потоци и отпадъци и води.

мобилността, проектирането, управлението на енергията и бизнес моделите.

Те се основават на сравнителните предимства на регионите и могат да гарантират по-ефективно използване на публичните средства, като могат да помогнат на регионите да концентрират ресурсите си върху малко на брой приоритети, вместо да разпределят по-малки по размер инвестиции върху повече области и бизнес сектори.

Един от приоритетите на „Стратегия за интелигентна специализация на Шотландия“ например е да се използват богатите природни ресурси, като например енергията от морските вълни, за производство на енергия от възобновяеми източници. Този сектор вече поддържа повече от 11 000 работни места в Шотландия. Финландия неотдавна прие правителствена стратегия за насърчаване на чистите технологии (вж. карето).

ФИНЛАНДИЯ СЕ ОРИЕНТИРА КЪМ СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ В ЧИСТИ ТЕХНОЛОГИИ НА НАЦИОНАЛНО РАВНИЩЕ

В световен мащаб чистите технологии са един от най-бързоразвиващите се сектори. Размерът на световните пазари е около 1600 млрд. EUR (около 6% от световния БВП) с годишен темп на растеж от около 10%.

През 2011 г. повече от 2000 компании във Финландия работят в сектора на чистите технологии. Техният общ оборот (20,6 млрд. EUR) съставлява 10,9% от БВП и е реализирал 10,6% растеж спрямо предходната година. Стойността на износа на сектора на чистите технологии на Финландия възлиза на около 12 млрд. EUR, почти 20% от целия износ на Финландия.

През февруари 2012 г. правителството на Финландия започна да изпълнява Стратегическа програма за чисти технологии, която си поставя за цел да превърне чистите технологии в един от приоритетите на икономическата политика на Финландия.

Целта е да се стимулира създаването на 40 000 работни места в сектора на чистите технологии във Финландия до 2020 г. и да се удвои общият оборот на предприятията в областта на чистите технологии от около 20 млрд. EUR до 40 млрд. EUR до 2018 г.

Силните страни на финландския сектор на чистите технологии включват производство на чиста енергия, енергийна ефективност на производствени процеси и сгради, ресурсно ефективни промишлени процеси, пречистване на водите и управление на отпадъците и рециклиране. Мерките от програмата за чиста енергия включват намаляване на използването на въглища, природен газ и електроенергия от внос и увеличаване на използването на вятърна, слънчева и биоенергия, подобряване на енергийната ефективност и създаване на нови предприятия, заменяне на автомобилния парк с електрически превозни средства и създаване на стимули.



Част от стратегията е свързана със създаването на възможно най-добър вътрешен пазар за компаниите от сектора на чистите технологии във Финландия и стимулиране на развитието на бизнеса чрез международна дейност.

През първите две години на програмата (2012-2013 г.) акцентът е върху насърчаването на чиста енергетика, енергийната ефективност (използване на ИКТ) и развитието на екологосъобразна минна индустрия като пилотни сектори, а освен това и установяването на оперативна среда, която подпомага растежа на предприятията от сектора на чистите технологии като цяло. За приемането на нови решения в областта на чистите технологии ще се използват обществените поръчки. През 2011 г. обществените поръчки във Финландия са били в размер на 32,5 млрд. EUR. Целта е до края на 2013 г. най-малко 1% от обществените поръчки, т.е. на стойност 325 млн. EUR, да подкрепят предприятия от сектора на чистите технологии, за които има данни от вътрешния пазар, че искат да развият международна дейност.

Програмата има за цел да насърчи създаването на 5-6 големи центъра за експертни знания в областта на чистите технологии, особено в областта на чистата енергия и енергийната ефективност. Освен това се разглежда възможността за създаването на експертни центрове, които да се концентрират върху конкретни области, например вятърната енергия. Правителството също така подкрепя интернационализацията на МСП, особено на развиващите се пазари: Китай, Индия, Русия и Бразилия. Целта е да се помогне на 80 нови дружества да получат достъп до международните пазари до края на 2018 г.

Устойчива енергия – енергийна ефективност в жилищата

През следващия период на финансиране всички региони ще трябва да инвестират значителна част от финансирането от ЕФРР в устойчива енергия. Освен това новата програма не предвижда ограничения за инвестициите в енергийна ефективност в жилища (в момента прагът е 4% от ЕФРР).

Градовете, които са източник на 70-80% от всички емисии на парникови газове, са много важно поле за въвеждането на по-устойчиви решения в областта на системите за мобилност, енергия и отпадъци.

Много градове вече експериментират с нови подходи и тези, които отрано прилагат стратегии за по-голяма екологосъобразност, вече виждат положителните въздействия.

Успехът в изпълнението на прехода към нисковъглеродна и ресурсно ефективна икономика, основана на иновациите, ще зависи до голяма степен от решенията, които се вземат на регионално и градско равнище.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

Свързване на интелигентния и устойчивия растеж чрез интелигентна специализация:

http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docgener/presenta/green_growth/greengrowth.pdf

► УНИВЕРСИТЕТЪТ НА OPEN DAYS

МАЙСТОРСКИ КЛАС, ПОСВЕТЕН НА ДЪЛГОСРОЧНАТА ВИЗИЯ ЗА ПОЛИТИКАТА НА СБЛИЖАВАНЕ

Университетът на OPEN DAYS е важно събитие от 11-ата Европейска седмица на регионите и градовете през октомври. Той ще помогне да се насочи вниманието върху новите научни изследвания в областта на регионалното и градското развитие.

Под егидата на университета на OPEN DAYS ще се проведе поредица от семинари, по време които учени, специалисти, официални представители на ЕС и други заинтересовани участници ще имат възможността да обменят становища и да изследват нови научни концепции в областта на регионалната и градската политика.

Избран състав от признати учени и изследователи в областта на политиката на сближаване на ЕС и свързаните с нея области на политиката от различни европейски държави са поканени да изнесат лекции и да участват в председателствани дискуссионни групи, посветени на третия тематичен приоритет на OPEN DAYS 2013: „Предизвикателства и решения“.

„Академичните среди имат важна роля в процеса на развитие на регионалната политика, по-специално благодарение на приноса им за по-доброто разбиране на териториите, признаването на техните силни страни и административни особености“, казва професор Едуарда Маркеш да Коша от Лисабонския университет. „Това също така насърчава провеждането на широки концептуални и методологични дебати, които се интегрират в процесите на създаване и прилагане на политиката. Учените изготвят приложни изследвания, свързани с оценката на въздействието и други предварителни оценки, и освен това участват в съвременни изследвания за актуализиране на информацията по конкретни теми във връзка с периода 2014-2020 г.“

Майсторски клас

За първи път по време на университета на OPEN DAYS се подготвя провеждането на майсторски клас в партньорство с Асоциацията за регионални изследвания. Той ще се състои от поредица от семинари за 77 избрани докторанти/млади изследователи в областта на регионалната и градската политика. Участниците ще бъдат от държави от ЕС, а също така и от страни извън Съюза.

Сесията по откриването на майсторския клас ще бъде посветена на перспективите за политиката на сближаване на ЕС през периода 2014-2020 г. Под темата „Политиката на сближаване на ЕС: икономически контекст, предизвикателства и перспективи за управлението“ ще бъдат припомнени историята, аргументите и контекстът, довели до сегашния пакет от реформи.

Ще бъде разгледано въздействието на политиката по отношение на настъпващите икономически и социални промени на световно равнище и ще бъдат обсъдени:

- Къде са новите възможности в една променяща се световна икономика? Съществуват ли нови сили, водещи към пространствена концентрация?
- Каква е новата роля на различните нива на управление за постигането на възстановяване и изпълнение на стратегията „Европа 2020“?
- Какви са промените по отношение на територия, пространство и политика от 2008 г. насам и какво означават те за бъдещето на политика на сближаване на ЕС?

Специални гости за майсторския клас ще бъдат проф. Едуарда Маркеш да Коша от Лисабонския университет, проф. Джон Бахтлър от Центрове за изследване на европейските политики към Университета в Стратклайд в Шотландия и проф. Фил Маккан, Грьонингенски университет, Нидерландия.



► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/conferences/od2013/od_university.cfm

Проф. Едуарда Маркеш да Коца, Институт по география и пространствено планиране към Лисабонски университет



През последните десетилетия европейската регионална политика е от решаващо значение за насърчаване на сближаването и развитието на територията на разширяващия се Съюз. Значението и ефективността на политиките в различните държави и региони подчертават важността на структурираната диагностика и интегративните териториални подходи, които са взети предвид в насоките на ЕС.

Всъщност сега предизвикателствата са съвсем различни. Те изискват по-гъвкав и многостранен подход на много нива. Ако разгледаме например слабо населените райони, забелязваме, че проблемите не са се променили толкова много (например процеси на застаряване на населението или голяма зависимост от обществените услуги за осигуряване на заетост и процес на сближаване). Теориите за регионално развитие и политиките за регионално сближаване обаче се променят в съответствие с териториалните подходи и намирането на отговори на новите предизвикателства и парадигми.

Същата логика важи и за градските територии, където все още имат превес някои основни слабости или те дори се засилват заради натиска във връзка с използването на земи или свързаните с околната среда конфликти. Важността на тези проблеми сега проличава още по-ясно в разрасналите се градове в светлината на изменението на климата и новите предизвикателства в областта на енергията и природните ресурси.

Бъдещата регионална политика през периода след 2020 г. също ще бъде изправена пред големи глобални предизвикателства със сериозни последици в големите градове и по-слабо урбанизираните територии, засягащи социалното сближаване на европейските региони. Във връзка с това академичните среди трябва да сближат отношенията си с процеса на създаване на политики, като разширят обхвата на теоретико-методологическите дебати, за да подобрят териториалното разпределение на европейските политики.

Проф. Хенрик Халкиер, професор по изследване на регионите и туризма, Олборгски университет, Дания



Като се има предвид линейността на политиката, рискът от прилагането на еднакви мерки в региони на Европа без близки особености е очевиден, особено по отношение на програмите на ЕС, които поради естеството си трябва да отговарят на стандартизиран набор от правила и регламенти. Като докажат, че характерът на проблемите на развитието е специфичен за всяко място, академичните среди могат да имат важен принос за превръщането на интервенциите на политиката в по-подходящо, ефективно и ефикасно средство.

Редица основателни причини обуславят поставянето на голям акцент върху повишаването на въздействието на интервенциите на политиката чрез наблюдение и оценка. Тези усилия се ограничават от теоретичните разбирания за причинно-следствените връзки в процесите на развитие и дори от данните, с които разполагат лицата, които съставят политиката. Академичните среди могат да дадат своя принос, като задълбочат теоретичното познание на процесите на развитие и като разработят нови начини за оценка на въздействието на публичните интервенции.

Двата ключови въпроса за периода след 2020 г., на които трябва да се обърне по-задълбочено внимание при дългосрочното развитие на регионалната политика в Европа, са:

- Нарастващото значение на комбинирането на различни видове знания в рамките на иновациите и дори обединяването на различни социални практики отвъд съществуващите граници. Въпреки че несъмнено традиционните научноизследователски и развойни дейности от лабораторен тип ще запазят значението си, необходимо е да бъдат разгледани по-широките проблеми на иновациите в самите организации и между организациите, а също така и в областта на услугите в частния и публичния сектор, а дори и по отношение на изоставашите региони и населени места.
- Трябва да се признае значението на връзките извън региона на фирмите и държавните институции, така че местните фирми да бъдат подпомагани в работата им например с най-подходящата научна институция, независимо от това кой е техният регион, държава или континент.

► ЕФРР В ЖИЛИЩНИЯ СЕКТОР

ФИНАНСИРАНЕТО РЕАЛИЗИРА „ОСЕЗАЕМИ И ПОЛОЖИТЕЛНИ“ РЕЗУЛТАТИ

Подкрепяни от ЕФРР жилищни проекти в Талин, Естония (горе и долу).

Ново проучване на подпомаганите от ЕФРР интервенции в жилищния сектор през програмния период 2007-2013 г. показва, че в редица области е реализиран положителен ефект. Предвид сложните и разнообразни въпроси, които трябва да бъдат решени в целия ЕС, бъдещите действия трябва да бъдат насочени към интегриран подход, съчетан с ефективна рамка и активно участие на всички равнища на управление.

Повече от 20 години ЕС подкрепя градското обновяване и градската среда чрез различни програми. От 2007 г. насам изрично се допуска средствата от Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) да се използват за интервенции в жилищния сектор.

Всъщност през периода 2007-2013 г. „градското измерение“ бе интегрирано в политиката на сближаване, в резултат на което всички градски райони се превърнаха в потенциални бенефициенти на структурните и инвестиционните фондове на ЕС.

По инициатива на Европейския парламент беше проведено проучване⁽¹⁾, обхващащо целия ЕС, което имаше за цел да направи оценка на начина на използване на ЕФРР в някои от първите проекти в жилищния сектор през периода на финансиране 2007-2013 г. и да се определи неговата най-ефективна роля в бъдеще.

(1) Жилищни инвестиции, подпомогнати от Европейския фонд за регионално развитие, 2007-2013 г., жилища по проекти за устойчиво градско възстановяване.



ТАЛИН, ЕСТОНИЯ

Икономии на енергия в социални жилища

Талин използва ЕФРР, за да обнови предоставяните социални жилища и домовете за деца. В момента се изграждат общо девет сгради с високо ниво на енергийна ефективност, разположени в различни части на града, които осигуряват по-добра жизнена среда за своите обитатели и позволяват по-високо качество на предоставяните в сградите услуги за социално подпомагане.

ЛА ФОРЕ, ФРАНЦИЯ

Борба с енергийната бедност в квартал на нуждаещи се

Проектът е за рехабилитацията на 446 апартамента, използвани като социални жилища (осем сгради, построени през периода 1965-1970 г.), с големи разходи за енергия. Целта на проекта е да се предприемат мерки срещу енергийната бедност и да се рехабилитира жилищен квартал с лоша социална среда. Апартаментите се превръщат в жилища с ниско потребление на енергия, които ще подобрят качеството на живот и безопасността на обитателите им, а също така и имиджа на квартала.

Жилищни проблеми в ЕС

Решаването на въпроса с жилищата с лошо качество, ниска енергийна ефективност и недостъпна цена продължава да е предизвикателство за ЕС. Тези проблеми обикновено са сложни и имат дълбоки корени, но се различават значително в отделните държави членки.

Свързаните с жилищата проблеми в западноевропейските градове често възникват във високите жилищни блокове, като се дължат на използваните некачествени материали и недостатъци при проектирането. Те са концентрирани във влошаващите се райони в покрайнините на градовете или в изградените според традиционните техники вътрешни градски зони.

От 2007 г. „новите държави членки“, които се присъединиха към ЕС през 2004 г. или след това, могат да използват ЕФРР за финансиране на проекти, свързани с жилища. В тези държави съществуват големи жилищни комплекси, изградени след войната, които се смятат за сериозен градски проблем. Според проучването, ако не бъдат взети цялостни мерки, състоянието на много недвижими имоти бързо ще се влоши, като това ще доведе до създаването на гета за бедни хора в градските райони и същевременно ще предизвика голямо търсене на крайградски еднофамилни жилища.

От 2009 г. всички държави, членки на ЕС, могат да използват средствата от ЕФРР за инвестиции, свързани с енергийна ефективност или възобновяеми енергийни източници.

Интегриран подход

Освен преглед на литературата и политиката, в рамките на изследването са разгледани подробно и десет мерки в областта на жилищата, които са подкрепени от ЕФРР. Анализът показва как ЕФРР е подпомогнал появата на интегрирани подходи, насочени към жилищните, енергийните и социално-икономическите нужди на нуждаещите се общности.

Финансираните от ЕФРР интервенции в жилищния сектор показват осезаеми и положителни резултати, по-специално по отношение на енергийната ефективност и по-ниските сметки за енергия. Заинтересованите страни също така дават относително положителна оценка за въздействието на проектите върху свързаните с тях аспекти, като например създаването на работни места и здравето.

Само няколко проекта обаче успяват да обхванат едновременно и трите проблема. Някои от тях на практика са „едноизмерни“, като са насочени само към енергийни подобрения; други проекти включват и някои социални елементи. Установява се, че проектите са по-ефективни, когато се подготвят като комплексна мярка и когато националните политики насърчават схемите по ЕФРР да бъдат свързани с други интервенции. Политическите лидери на местно и регионално равнище също могат да бъдат съществен фактор.

Важно е да се отбележи, че ЕФРР не е единственият източник на европейско финансиране за жилищния сектор. От известно време Европейската инвестиционна банка (ЕИБ) предоставя финансова подкрепа под формата на заеми за жилища в ЕС. Тази финансова подкрепа се използва за обновяване на градската среда, важен аспект на която са социалните жилища.

Заклучения

Общият извод от изследването е, че финансирането на схеми в жилищния сектор чрез ЕФРР води до положителни промени в няколко области. На практика съществуват различни подходи за жилищни интервенции, които могат да доведат до редица реални и осезаеми ефекти. Свързаните с енергийната ефективност мерки често имат много положително въздействие от социална гледна точка, тъй като помагат за намаляване на сметките за енергия.

ЕФРР има съществени постижения по отношение на решаването на проблема с достъпността на жилищата и енергията. Повечето от проектите пряко или косвено предоставят на жителите финансова помощ, за да им помогнат да си позволят например нова дограма или покривна изолация.

Широк диапазон от въпроси засягат степента, в която жилищните проекти по линия на ЕФРР подкрепят по-нуждаещите се общности. Тези въпроси показват, че са необходими специални мерки, за да се помогне на домакинствата с най-нисък доход да получат достъп до подпомаганите от ЕФРР дейности.

Макар че осигуряването на жилища остава отговорност на държавите, членки на ЕС, ЕФРР може да играе важна роля за насърчаване на устойчивото жилищно строителство, за да се намали консумацията на енергия и да се подпомогне преходът към нисковъглеродна икономика, както и социалното приобщаване.

Свързаните с жилища мерки трябва да се изпълняват чрез интегриран подход, насочен към решаване на икономическите, социалните и екологичните предизвикателства. Например, въпреки че целта на интервенция за енергийна ефективност е на първо място да се намали енергийното потребление в отделните сгради, препоръчително е успоредно с енергийното измерение да се вземат предвид и някои други проблеми на бедните квартали.

Изследването заключава, че тези усилия могат да бъдат по-успешни през следващия период на финансиране, ако гъвкавостта на законодателството относно политиката на сближаване за периода 2014-2020 г. се съчетае с ефективна рамка, бъдещо планиране и активно участие на всички равнища на управление.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/sources/docgener/studies/pdf/housing/2013_housing_study.pdf

http://ec.europa.eu/regional_policy/information/studies/index_en.cfm#1

► ЕВРОПЕЙСКА ГРУПА ЗА ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО

ИЗЯСНЯВАНЕ И ОПРОСТЯВАНЕ НА СЪЗДАДЕНИЯ ПРЕЗ 2006 Г. ПРАВЕН ИНСТРУМЕНТ

Седем години след приемането на Регламента относно Европейската група за териториално сътрудничество (ЕГТС) документът е преразгледан, като се въвеждат редица уточнения и опростявания, които ще направят използването му още по-привлекателно.

Когато Ян Олбрихт, докладчик на Европейския парламент през 2006 г., обяснява какво представлява ЕГТС, той просто казва: „ЕГТС е ЕГТС!“ Това, което трябваше да предостави гъвкавост на държавите членки, днес обаче се възприема като недостатъчно ясно.

В някои държави членки при приемането на националните правила за прилагането на регламента на ЕС ЕГТС е приравнена към съществуващи правни субекти – „syndicat mixte“ във Франция и „Zweckverband“ в Германия – и в двата случая публични субекти, към сдружение с нестопанска цел по частното право и др. Измененият регламент ще продължи да предлага възможност за избор на статут на ЕГТС като субект на публичното или частното право. Какво обаче е сегашното състояние на създадените най-малко 35 ЕГТС⁽¹⁾, обхващащи 19 държави членки, в които участват повече от 650 местни и регионални органи/правни субекти и които оказват влияние върху живота на около 30 милиона европейски граждани в граничните региони?

Правен инструмент за поднационалните органи и правни субекти

Държавите членки и централните органи могат да развият сътрудничество въз основа на суверенитета си. Регионалните и местните органи или други публични органи могат да си сътрудничат в рамките на една държава членка: местните органи учредяват съвместен орган за управление на дейности в областта на обществен транспорт, отпадъците, енергията, водите, културата и др. Отправната точка за Регламента относно ЕГТС е проста: поднационалните органи би трябвало да

имат право да извършват в трансграничен аспект в Европейския съюз това, което обикновено се допуска да извършват в национален контекст. Това сътрудничество би трябвало да е нещо нормално в един Съюз и 20 години след въвеждането на единния пазар. През 1980 г. Съветът на Европа предложи Рамкова конвенция за трансгранично сътрудничество⁽²⁾ между териториалните общности или власти. Много държави членки обаче не са ратифицирали съответната конвенция или трите допълнителни протокола към нея, нито са сключили двустранни/тристранни споразумения със своите съседни държави. С промените в Регламента относно ЕГТС, които до голяма степен бяха приети от съзаконодателите, изрично се предвижда това сътрудничество да бъде възможно и отвъд външните граници на ЕС: например между Франция и Швейцария, между най-отдалечените региони и техните съседни държави (трети държави или отвъдморски държави и територии), както и между Полша, Литва и Калининград.

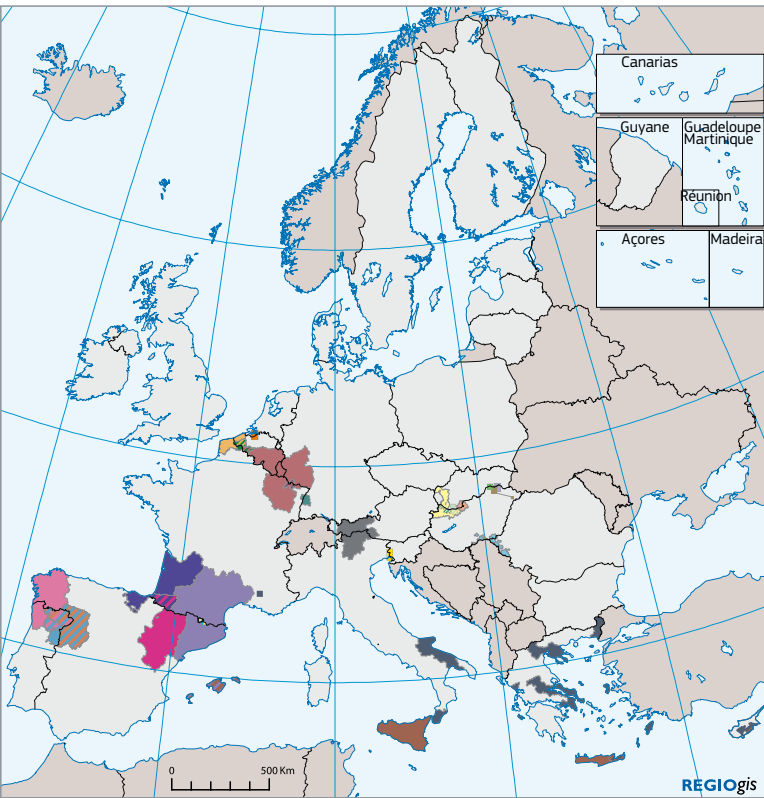
По-бърз и опростен механизъм за одобрение

Въпреки това някои държави членки приемат това сътрудничество за външна политика, дори и в рамките на Съюза, и настояваха за тежка процедура за одобрение. Сроктът от три месеца за одобряване на участието на орган/субект в ЕГТС и приемане на конвенцията и устава беше сериозно просрочван. Промените предвиждат срок от шест месеца, като ако дадена държава членка не е изпратила мотивирано становище до края на този период, се смята че тя е дала мълчаливото си съгласие. Това обаче не се отнася за държавата членка, в която ЕГТС ще бъде регистрирана като юридическо лице.

Друго важно уточнение засяга устава, т.е. документа, в който са залегнали практическите вътрешни работни договорености. Досега на държавите членки беше разрешено да извършват пълна оценка на статута заедно с конвенцията. Сега се разрешава те само да преценяват дали уставът е в съответствие с конвенцията (учредителния документ). Установена е облекчена процедура за одобряване при определени условия, когато единственото изменение по вече приетата конвенция е присъединяването на нови членове.

(1) Към началото на юли 2013 г. Комитетът на регионите разполага с информация за учредяването на 37 ЕГТС: <https://portal.cor.europa.eu/egtc/en-US/Register/Pages/bg.aspx>

(2) <http://conventions.coe.int/Treaty/Commun/QueVoulezVous.asp?CL=ENG&NT=106>



► Европейски групи за териториално сътрудничество

Lille-Kortrijk-Tournai	ZASNET
Ister-Granum	INTERREG Programme Grande Région
Galicia-Norte de Portugal	Eurodistrikt Saarmoselle/ Eurodistrict Saarmoselle
Amphictyony/ AMΦIKTYONIA / Anfizionia	Abaúj az Abaújban
UTTS	Pons Danubii
Karst Bodva	Bánát-Triplex Confinium
Duero-Douro	Linieland van Waas en Hulst
West-Vlaanderen/ Flandre-Dunkerque-Côte d'Opale	Arrabona
ArchiMed	Euroregion Tirol – Alto Adige – Trentino
Eurodistrict Strasbourg-Ortenau/ Eurodistrikts Strasbourg-Ortenau	Gorizia – Nova Gorica – ŠempeterVrtojba
Hôpital Transfrontalier de la Cerdagne/Hospital Transfrontarar de la Cerdanya	Espacio Portalet
Eurorégion Pyrénées-Méditerranée/ Euroregión Pirineos-Mediterráneo/ Euroregió Pirineus Mediterrània	Pirineus-Cerdanya
	Rába-Duna-Vág
	Europrégion Aquitaine-Euskadi

По-широк обхват на ЕГТС

В измененията се пояснява, че инструментът ЕГТС може да улеснява и насърчава териториалното сътрудничество и да извършва конкретни действия за териториално сътрудничество основно – но не само – по целта „Европейско териториално сътрудничество“ (ЕТС).

По думите на Комитета на регионите: „ЕГТС предлага „възможността за включване на различни институционални нива в една единствена структура за сътрудничество“ и по този начин „открива пътя към нови форми на многостепенно управление, в което всеки от заинтересованите участници, в зависимост от своите компетенции, дава своя принос за цялостния успех на проекта“.

До този момент само една ЕГТС е създадена като управляващ орган на програма за ЕТС (Grande Région – трансгранично сътрудничество в Люксембург). Някои са свързани с мрежи, а повечето обхващат по-малки или по-големи територии по вътрешните граници, които разработват обща стратегия и след това се възползват от различни програми за ЕТС или други програми на ЕС, които изискват сътрудничество (напр. „Life+“ или „Еразъм за предприемачи“) за индивидуалните заявления за проекти. В бъдеще ЕГТС ще могат също така да прилагат само част от програма, било то по линия на ЕТС или на междурегионалното сътрудничество в рамките на целта „Инвестиции за растеж и работни места“ (ИРРМ) или дори и на двете (например за изпълнение на интегрирани териториални инвестиции или съвместен план за действие, като се възползват от ЕТС за управлението и от ИРРМ за инвестициите в инфраструктура и хора).

По-ясни правила за прилагане

ЕГТС ще могат да създават и управляват инфраструктура и услуги. Във връзка с това общото събрание на ЕГТС може да определи реда и условията за използване на инфраструктура или услуга от общ икономически интерес, включително тарифите и таксите, които се заплащат от потребителите. В конвенцията се посочват приложимите за тези дейности национални правила, като по този начин се осигурява по-голяма правна прозрачност за потребителите.

Създаването на някои ЕГТС беше забавено поради възникването на правни въпроси, засягащи техния персонал, и някои ЕГТС бяха създадени без собствен персонал. Съвместна декларация, приложена към регламента за изменение, ще изясни тълкуването на въпроса какво ЕГТС имат право да установят в своята конвенция. Отправната точка е изборът на самата ЕГТС. Въз основа на залегалите в Конвенцията възможности отделните членове на персонала на ЕГТС отново ще имат възможността да изберат един от предложените варианти: частно право или публично право, което по принцип ще бъде на държавата, където той или тя реално извършва трудовата си дейност, независимо от мястото на регистрация на ЕГТС. Освен това ЕГТС получава и по-важна роля в целия законодателен пакет, като определени разпоредби са обхванати както в регламентите относно общоприложимите разпоредби, така и в регламентите относно ЕТС, и по този начин се насърчава прилагането на този инструмент, който ще докаже своята добавена стойност и зрялост през следващия програмен период.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

Ръководство INTERACT EGTC:
www.interact-eu.net/news_publications/new_egtc_handbook/174/1547

► ИЗГРАЖДАНЕ НА КАПАЦИТЕТ

РАЗВИВАНЕ НА УМЕНИЯ И КАПАЦИТЕТ ЗА ПЪЛНОЦЕННО ИЗПОЛЗВАНЕ НА СТРУКТУРНИТЕ И ИНВЕСТИЦИОННИТЕ ФОНДОВЕ

Способността да се усвояват и използват структурните и инвестиционните фондове на Европейския съюз е донякъде ограничена от организационния капацитет на националните и регионалните органи в държавите членки. Европейската комисия предприема нова инициатива за разширяване на уменията, капацитета и оперативните инструменти в държавите членки, която да позволи инвестирането на повече средства от структурните и инвестиционните фондове и да подобри качеството на разходите.

Някои от „невидимите“ бариери, които пречат за впрягането на огромните ресурси на структурните и инвестиционните фондове, са липсата на умения и инструменти на равнище национални и регионални администрации. Признат факт е, че много от проблемите във връзка с прилагането на фондовете произтичат от способностите на органите в държавите членки и регионите да ги управляват. Инвестирането на значителни финансови ресурси в регионите на Европа изисква висока степен на организация, компетентност и ангажираност. Постигането на по-голяма усвояемост на структурните и инвестиционните фондове и гарантирането на ниско ниво на грешките при изпълнението изискват добре насочени мерки за изграждане на съответния капацитет.

Големи разминавания в изпълнението

На практика в ЕС съществуват големи различия в резултатите във връзка с капацитета за усвояване, ефективността и ефикасността на структурните и инвестиционните фондове. На практика изпълнението трябва да се оценява от гледна точка на пълния цикъл на живот на инвестициите, от общото управление на програмите до планирането, изпълнението, оценката/мониторинга и финансовото управление и контрол. Успехът на всеки етап от цикъла на прилагане зависи от три взаимосвързани фактора, а именно организационната структура, човешките ресурси и системите/инструментите.

Адаптирани към индивидуалните потребности решения

Своеобразни проводници на инвестиционния процес и няма стандартна формула за неговото протичане. Подходът трябва да бъде съобразен с конкретния случай, пропорционален, адекватен и ефективен. Има много добри

примери, които демонстрират, че подобряването на управленските структури, прилагането на добри стратегии за човешките ресурси или разработването на ефективни инструменти допринасят значително за управлението на финансирането. В момента Комисията извършва широкообхватен „преглед на състоянието“, за да определи характера на проблемите и къде се срещат най-често те. Това ще помогне да се състави карта на най-често срещаните проблеми, държава по държава, и да се намерят решения за тяхното преодоляване.

Според комисаря по регионалната политика Йоханес Хан: „Стабилният институционален капацитет за планиране и усвояване на фондовете на ЕС стои в основата на ефективната политика на сближаване и затова е от първостепенно значение за възстановяването и растежа. Без подходяща архитектура за управление на фондовете, основаваща се на стабилността и приемствеността и управлявана от най-добрите хора с помощта на най-подходящите инструменти и системи, резултатите на политиката на сближаване не отговарят на пълния ѝ потенциал. Без адекватен административен капацитет нивата на усвояване са ниски, процентът на грешки е висок и цялостното въздействие на инвестициите е по-ниско от планираното. А през тези времена на финансови затруднения никога не може да приеме, че публичното финансиране няма да се използва по най-ефективния начин, за да се даде шанс на Европа и нейните граждани да се върнат към растежа, заетостта и най-високия възможен стандарт на живот“.

Въз основа на прегледа на състоянието може да започне да се извършва работа от по-оперативен характер, за да се разработят инструменти и решения за справяне с проблемите.

Проблемни области

Административният капацитет за управление на структурните и инвестиционните фондове зависи от редица ключови фактори:

- съществуващата „архитектура“ (механизми за координация, вземане на бюджетни решения и т.н.);
- човешки ресурси (обем и ниво на компетентност на хората); и
- процедури и инструменти.

Всички елементи на тези три аспекта трябва да функционират правилно, за да се прилагат ефективното фондовете.



Структура

Следва да се обърне внимание на основната архитектура на административната организация, като се вземе предвид броят на оперативните програми. Необходимо е ясно разпределение на отговорностите и задачите на ключовите институции. Трябва да бъдат взети под внимание и други въпроси, като например нивото на вторично делегиране, ефективността на комитетите за наблюдение и управлението на партньорствата със заинтересовани страни/НПО и др.

Човешки ресурси

Своевременното осигуряване на опитен, квалифициран и мотивиран персонал е ключов фактор за успех. Процесът изисква подходящи длъжностни характеристики, определящи задачи и отговорности, както и точна оценка на числеността и квалификацията на необходимия персонал. Условието в административната система трябва да благоприятстват наемаването и задържането на такива специалисти. Политическата намеса в управлението на човешките ресурси трябва да е възможно най-малка.

Системи и инструменти

Необходимо е да бъдат осигурени подходящи работни помощни средства, за да се повиши ефективността на функционирането на системата. Те следва да обхващат въпроси като документация за методи, насоки, ръководства, системи, процедури, формуляри и т.н. Тези системи и инструменти могат да трансформират индивидуалните знания в конкретни познания, които могат да се споделят между организациите. Трябва да се положат усилия за намаляване на уязвимостта на организациите, например при напускане на ключови служители, и по този начин да се намали рискът от нарушения и се повиши общата ефективност.

Хоризонтални инструменти

Много държави членки са изправени пред общи проблеми и е важно да бъдат предложени общи „хоризонтални“ инструменти, които всички могат да използват. Тези инструменти могат да бъдат насочени към общи проблеми като управление на обществените поръчки, корупцията, капацитета за разработване на проекти в по-ниските нива на управление и т.н. Те могат също да включват специфични за всяка държава инструменти, до които държавите членки могат да имат достъп, за да изпълнят своите потребности.

Туининг на най-добри практики

Един от разглежданите подходи е създаването на „туининг“ система, чрез която държавите членки да имат достъп до експертните познания на специалисти в други държави, където системите и/или инструментите са на по-напреднал етап или по-добре развити. Подходът на Комисията се основава до голяма степен на споделяне на позитивни послания и създаване на възможности и насърчаване на държавите членки да обменят добри практики в много по-голяма степен, отколкото в момента. Комисията се опитва да играе ролята на катализатор в този процес – като събира добри практики и осигурява лесен достъп до тях от други лица. Крайната цел е да се постигне по-високо ниво на усвояване на средствата и намаляване на процента на грешки, като ключов фактор за това е премахването на местата с намален капацитет на административно равнище.


Център за компетентност

За да помогне за постигането на тази цел, Комисията създаде специализирано звено, „Център за компетентност за административен капацитет“. Неговата работна програма включва две краткосрочни цели:

- извършване на преглед с цел изготвяне на информация за ситуацията в отделните държави и отстраняване на общи проблеми; и
- предоставяне на насоки за националните администрации относно преговорите за административен капацитет и използването на техническа помощ за периода 2014-2020 г.

По-дългосрочните цели са свързани с разработването на инструментариум и предоставяне на съобразена с индивидуалните нужди помощ за определени държави членки и региони, както и разработване на „системни решения“, които да бъдат достъпни за всички държави членки и региони.

По време на Open Days 2013 на тези въпроси ще бъде посветен семинар на тема „Тайните на управлението на фондовете на ЕС – административният капацитет като ключова съставка за ефективното и ефикасно прилагане на европейските структурни и инвестиционни фондове“.



▶ КИТАЙ, ЯПОНИЯ И ЕС

СПОДЕЛЯТ ОПИТА СИ
В ОБЛАСТТА НА РЕГИОНАЛНИТЕ
И ГРАДСКИТЕ ВЪПРОСИ

Пристанище Тяндзин, Китай

Китай, Япония и Европейският съюз се изправят срещу много общи предизвикателства в областта на устойчивото регионално и градско развитие. За да укрепи регионалното и местното сътрудничество между тях и да насърчи обмяната на опит, през 2009 г. генерална дирекция „Регионална и градска политика“, с подкрепата на Европейския парламент, бе инициатор на редица дейности с участието на високопоставени официални представители на Китай и Япония (както и с други стратегически партньори на ЕС). Тези дейности включваха обмен на информация и добри практики, семинари и работни срещи по въпроси на политиката.

Диалог по регионални въпроси Китай–ЕС

През 2006 г., след подписването на Меморандум за разбирателство относно сътрудничеството в областта на регионалната политика, Европейската комисия и Националната комисия за развитие и реформи на Китай поставиха началото на програма за срещи на високо равнище и дейности за сътрудничество. Те се осъществяват под формата на проучвания, посещения, обучения, семинари и работни срещи, провеждани последователно в Китай и Европа, с цел да се насърчи процесът на учене и обменът на информация и опит в областта на регионалната политика.

Всъщност градовете на Европа и Китай са изправени срещу двойно предизвикателство в областта на градското развитие: как да се подобри конкурентоспособността, като същевременно се изпълнят социалните и екологичните изисквания. През 2011 г. Китай премина символичен праг – в разрасналите се градове живее половината от населението на страната.

Възползвайки се от провеждането на Осмия семинар на високо равнище ЕС–Китай, който ще се проведе в Брюксел по време на Дните на отворените врати на регионите и градовете през 2013 г., двете страни ще разгледат ключови въпроси в градското развитие, сред които: подобряване на условията на живот на населението на градските райони и подобряване на местната инфраструктура на енергетиката, транспорта и комуникациите. На специални сесии ще бъдат разгледани добри практики и възможности за сътрудничество между регионите на ЕС и Китай в областта на насърчаването на по-добре интегрираното териториално развитие на градските и селските райони и подпомагането на регионалните системи за иновации.

Както и при предишни семинари, събитието предоставя на участниците платформа за обменяне на мнения за конкретни впечатления в областта на регионалната политика. Този дневен ред е съобразен със заключенията, които бяха направени по време на предишния семинар на високо равнище по въпросите на регионалната политика в град Гуанджоу, провинция Гуандун, Китай, през декември 2012 г.

Двудневното събитие в Гуанджоу събра изтъкнати лектори от Европейската комисия и избрани европейски региони, а от китайска страна – от националното правителство и водещи провинциални органи (Гуандун, Хунан, Съчуан и Гуиджоу). Сред участниците имаше много високопоставени представители на регионалните администрации и делегати от бюрата за развитие и реформи на няколко града.

На заседанията присъстваха около 90 участници от Китай и Европа, които концентрираха вниманието си върху устойчивото развитие на градовете и връзките между градските и селските райони.

Отворени врати в Европа

През 2010 г. Европейската комисия постави началото на CETREGIO, китайско-европейска поредица от обучения в областта на регионалната политика. Програмата е насочена към укрепване на връзките между европейските и китайските региони, които, от своя страна, могат да бъдат развити още повече на двустранна основа – включително във важната сфера на търговските взаимоотношения.

Обучението е организирано така, че да обхване двуседмични информационни сесии в най-малко три държави членки, които включват изнасяне на семинари и посещения по места, за да се демонстрират по най-добър начин примери в избрани приоритетни области. От 2010 г. насам повече от 120 представители на Китай, отговарящи за вземането на решения, от всичките 31 региона на провинциално равнище, имаха възможността да обменят опит и да посетят места с най-добри практики в повече от 40 региона в 12 държави, членки на ЕС, избрани с цел да представят географското разнообразие на Съюза.

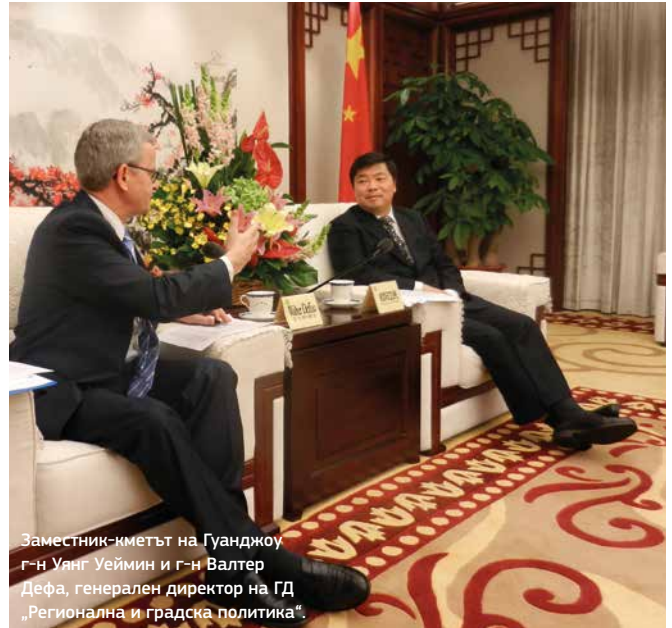
Китайските делегати са предимно старши експерти в областта си и представляват огромното разнообразие в регионалното развитие на Китай. CETREGIO предлага на китайските регионални експерти източник на информация при изготвянето на собствените им политики за регионално развитие.

Обмен на програми между ЕС и Япония

През 2012 г. градовете в ЕС и Япония поставиха началото на децентрализиран процес на обмен на опит и най-добри практики по проблемите на градското развитие.

Япония и ЕС се изправят срещу много общи предизвикателства в областта на устойчивото градско развитие и чрез програмата страните обменят опит по теми като например „компактният град“, устойчиво развитие и конкурентоспособност на големите градове.

През май 2012 г. министерството на земята, инфраструктурата, транспорта и туризма (МЗИТТ) на Япония и генерална



Заместник-кметът на Гуанджоу г-н Уанг Уеймин и г-н Валтер Дефа, генерален директор на ГД „Регионална и градска политика“.

дирекция „Регионална и градска политика“ на Европейската комисия организираха съвместно семинар в Токио на тема градско развитие. Събитието събра редица експерти, включително високопоставени представители на градовете Лайпциг, Стокхолм и Торино, от страна на ЕС, и Каназава, Китакушу и Кумамото от японска страна.

На семинара в Токио бяха разгледани теми от особен интерес за Япония и за всеки от представените европейски градове: градско възстановяване и градски транспорт (с Лайпциг, Германия), градове с ниски въглеродни емисии (Стокхолм, Швеция) и подкрепа за културните и творческите индустрии като двигатели за градското развитие (Торино, Италия). И двете страни възнамеряват тези контактни срещи, организирани от MLIT и ЕС, да поставят началото на децентрализиран процес на обмен на опит и най-добри практики през следващите години между съответните градове по темите на градското развитие.

В продължение на инициативата ще се проведе семинар на тема „Поставяне на градското развитие в международен контекст: обмен на програми за устойчиво градско развитие между ЕС и Япония“ по време на Open Days 2013 в Брюксел.

Тези примери потвърждават нарастващия интерес в регионите и градовете извън ЕС към сътрудничество по темата за политиката на регионално и градско развитие. Европейският парламент и Комитетът на регионите показват засилен интерес в тази област и в сътрудничество с Комисията работят за насърчаване на децентрализираното сътрудничество в световен мащаб.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/cooperate/international/index_en.cfm



► МАКРОРЕГИОНАЛЕН ПОДХОД

СТРАТЕГИИТЕ ЗА РЕГИОНА НА РЕКА ДУНАВ И РЕГИОНА НА БАЛТИЙСКО МОРЕ ПОКАЗВАТ ПРЕДИМСТВАТА НА ПОДХОДА

Мостът Видин–Калафат между България и Румъния

От 2009 г. генерална дирекция „Регионална и градска политика“ участва в нов подход за решаване на проблемите от междурегионален характер. За региона на Балтийско море, а впоследствие и за региона на река Дунав, се прилага нова „макрорегионална стратегия“. В първия доклад за напредъка, който наскоро беше публикуван от Европейската комисия, се подчертава, че новият макрорегионален подход е довел до създаването на стотици нови проекти и е помогнал за формулирането на общи цели на политиките в области от съществено значение за участващите региони. Разработват се нови планове за други региони.

Стратегиите на ЕС за регионите на Балтийско море и река Дунав, които засягат повече от 20 държави от ЕС и извън него, проправят пътя за уникално сътрудничество, основано на идеята, че общите предизвикателства, пред които са изправени определени региони – без значение дали те са в областта на околната среда, икономиката или сигурността – се решават най-добре чрез колективни действия и е разумно планирането в тази насока да се извършва съвместно с оглед на най-ефективното разпределяне на наличните средства.

Влошаването на екологичното състояние на Балтийско море е първоначалният фактор, който откроява необходимостта от съгласувана реакция на макрорегионално равнище по отношение на предизвикателствата и възможностите на региона. В резултат на това през 2009 г.

беше приета Стратегия на ЕС за региона на Балтийско море (EUSBSR). Стратегията на ЕС за региона на река Дунав (EUSDR) беше приета през юни 2011 г.

Стремежът в двете стратегии е проблемите да се поставят в многостранна среда и да се излезе извън настоящите граници на ЕС, за да се установят равнопоставени работни отношения със съседите. Идеята е участниците да бъдат насърчени да преодолеят не само националните граници, но и пречките пред по-стратегическото и творческо мислене за съществуващите възможности.

Подходът предоставя интегрирана рамка, обединяваща държави членки и други държави от един географски регион за справяне с общите предизвикателства. Основната цел на макрорегионалната стратегия е да бъдат мобилизирани нови проекти и инициативи, като подходът предлага много потенциални ползи по отношение на засилването на сътрудничеството за постигане на икономическо, социално и териториално сближаване.

Стратегия на ЕС за региона на Балтийско море (EUSBSR)

Осемте държави от ЕС, които формират региона на Балтийско море (Дания, Естония, Финландия, Германия, Латвия, Литва, Полша и Швеция) се изправят срещу няколко общи предизвикателства, които са отразени в съвместно договорения План за действие за изпълнение на стратегията.

Той включва редица приоритетни области, всяка от които е съпътствана от конкретни водещи проекти, както и ясно определени цели и показатели. Стратегията помага за мобилизиране на всички подходящи източници на финансиране и политики на ЕС и за координиране на действията на Европейския съюз, държавите от ЕС, регионите, панбалтийските организации, финансовите институции и неправителствените организации за насърчаване на по-балансирано развитие на региона на Балтийско море. Стратегията също така поощрява сътрудничеството със съседните държави, включително Русия и Норвегия.

Проектите обхващат три основни цели: „да се спаси морето“, „да се свърже регионът“ и „да се повиши просперитетът“. Водещите проекти по тази програма включват:

- **Baltic Deal** (Балтийска политика) работи със земеделските стопани с цел намаляване на загубата на хранителни вещества от фермите и поддържане на производството и конкурентоспособността.
- **Ефективен, безопасен и устойчив морски трафик (EfficienSea)** превръща региона на Балтийско море в пилотен регион за електронна навигация чрез разработване и изпитване на инфраструктура и услуги за електронна навигация и чрез широк обмен на добри практики.
- **Baltic Manure** (Балтийски тор) превръща тора от екологичен проблем във възможност за бизнес иновации. Проектът произвежда възобновяема енергия и органични торове.
- **BSR Stars** (Звезди на балтийския регион) има за цел да подпомогне регионалната конкурентоспособност и растеж чрез транснационални връзки в областта на научните изследвания и иновациите, преодоляване на общите предизвикателства в области като здравеопазване, енергетика и устойчив транспорт.

Стратегия на ЕС за региона на река Дунав (EUSDR)

EUSDR обхваща девет държави от ЕС (Австрия, България, Хърватия, Чехия, Германия, Унгария, Румъния, Словакия и Словения) и пет държави извън ЕС (Босна и Херцеговина, Молдова, Черна гора, Сърбия и Украйна).

Значението на басейна на река Дунав за ЕС не трябва да се подценява. Политиките и инвестициите, направени в басейна, по-специално чрез политиката на сближаване на ЕС, оказват въздействие върху живота на 20 милиона граждани. Те са израз на добре насочена политика за изпълнение на потребностите на региона в областта на околната среда, транспорта и социално-икономическата сфера.

Стратегията на ЕС за региона на река Дунав има четири основни стълба: „Изграждане на връзки“, „Опазване на околната среда“, „Постигане на благосъстояние“ и „Укрепване на региона“.

КЪМ СТРАТЕГИЯ НА ЕС ЗА РЕГИОНА НА АДРИАТИЧЕСКО И ЙОНИЙСКО МОРЕ (EUSAIR)

На заседанието на Европейския съвет на 14 декември 2012 г. държавните и правителствените ръководители на ЕС приканиха Европейската комисия да представи преди края на 2014 г. предложение за нова макрорегионална стратегия за региона на Адриатическо и Йонийско море.

EUSAIR, която се основава на Морската стратегия за Адриатическо и Йонийско море, приета от Комисията през 2012 г., ще обхване осем държави: четири държави, членки на ЕС, (Хърватия, Гърция, Италия и Словения) и четири държави извън ЕС (Албания, Босна и Херцеговина, Черна гора и Сърбия). Тази стратегия ще допринесе за икономическия и социален просперитет на региона, като подобри неговата привлекателност, конкурентоспособност и връзки. EUSAIR ще вземе предвид вече извършената работа от Адриатическо-йонийската инициатива, която през 2000 г. събра същите държави от региона около няколко общи цели.

По време на гръцкото председателство на Съвета на ЕС на 6-7 февруари 2014 г. в Атина ще бъде организирана голяма проява, на която ще бъдат представени резултатите от интензивните консултации със заинтересованите страни по стълбовете на стратегията. Целта е да бъде изготвена целенасочена стратегия с прагматични, реалистични и измерими общи цели, която ще подобри взаимното допълване, съгласуваността и сътрудничеството в региона. Очаква се стратегията да бъде приета официално през втората половина на 2014 г. по време на италианското председателство на Съвета на ЕС.

Изпълнението на EUSAIR ще се подпомага от програмата за транснационално сътрудничество, която ще подкрепя сътрудничеството на всички нива в обхванатите от стратегията държави.

Някои от основните проекти са:

- Завършване на **моста Видин-Калафат** между България и Румъния – жизненоважна връзка по основен приоритетен маршрут от трансевропейската транспортна мрежа (TEM-T). Мостът е едва вторият по дългата 630 км речна граница.
- Проектът за **отстраняване на останки от кораби в река Дунав** има за цел да бъдат отстранени останките от кораби от реките Дунав, Сава и Тиса в Сърбия, Румъния и България и да бъдат подобри условията за корабоплаване и екологичните условия.

„Ако искаме да гарантираме траен успех, подходът трябва да бъде поставен в центъра на държавните и регионалните планове за политики.“

Йоханес Хан – еврокомисар по регионална политика

- **Бизнес форумът за региона на река Дунав** е важна платформа за създаване на контакти за над 300 МСП. Чрез него се насърчават срещите между предприятия и се подкрепят връзките с доставчиците на знания, например научноизследователските институти и университетите.
- Започна работата по създаването на **Научноизследователски и иновационен фонд за региона на река Дунав** чрез обединяване на национални и регионални средства и въз основа на опита, натрупан в рамките на програма BONUS в Балтийския регион.
- Проектът „Danube Floodrisk“ насърчава методи за сътрудничество между 19 институции в 8 държави от Дунавския регион, като споделя бази данни и карти за районите, изложени на риск от наводнения. В рамките на Европейската система за информираност за наводнения (EFAS) се извършва допълнителна работа.

Разходна неутралност

Макрорегионалните стратегии за регионите на Балтийско море и река Дунав се изпълняват без допълнително финансиране от ЕС, без нови институции и ново законодателство. Постигането на тази цел изисква по-голяма съгласуваност между фондовете, структурите и политиките. Изпълнението на стратегиите наложи създаването на работни структури около приоритетните области, избрани чрез процес на консултации отдолу-нагоре с политическите лидери във всяка област, с която се ангажират участващите държави, региони или организации, с подкрепата на Комисията като посредник.

В докладите за изпълнението на EUSBSR и EUSDR се подчертава фактът, че макрорегионалните стратегии са помогнали за разработването на нови проекти или са дали тласък на съществуващите транснационални проекти. Водещите проекти само в региона на Балтийско море са над 100, като те са придружени от много други съпътстващи проекти, а за EUSDR са предложени над 400 проекта на обща стойност около 49 млрд. евро, от които 150 вече са на етап изпълнение.

Макрорегионалните стратегии създават регионални гравитационни елементи за политиките на равнище ЕС и помагат за оформянето на национални подходи, които способстват за по-последователното изпълнение на равнище ЕС. Макрорегионалната работа например оказва особено голямо въздействие върху интегрираната морска



Остров Свети Стефан, Черна гора

политика, трансевропейската транспортна мрежа (TEN-T), трансевропейската енергийна мрежа (TEN-E) и сътрудничеството в областта на гражданската защита.

По-добро съотношение между стойност и разходи

По-ефективното използване на средствата е важно през периоди на ограничени бюджети и макрорегионалният подход показва своите възможности да помогне за хармонизиране на дейността на програмите на ЕС в името на основни общи цели.

При липсата на допълнителни финансови средства от ЕС ръководителите на проекти са длъжни да търсят по-активно външно финансиране. Това стимулира провеждането на Дунавския диалог за финансиране (Danube Finance Dialogue), който помага за съчетаването на подходящи идеи за проекти и източници на финансови средства и осъществява срещи между организаторите на проекти и банки, международни финансови институции и програми за финансиране. Това също така доведе до създаването на механизма за начално финансиране за EUSBSR (EUSBSR Seed Money Facility), който осигурява начално финансиране за разработването на проектни идеи до етапа на получаване на заеми или безвъзмездни средства.

Констатира се, че макрорегионалната стратегия всъщност насърчава обединяването на ресурси. Тя подобрява потенциала за създаване на фондове за начално финансиране/финансиране в ранен стадий и фондове за рисково финансиране в макрорегионите, тъй като малко държави имат достатъчно голям „поток от сделки“, за да подпомагат и поддържат такива специализирани фондове, и макрорегионът може да осигури достатъчна критична маса.

Частният сектор също участва чрез работата с Форума за развитие на Балтийско море или чрез публично-частни проекти, като например за отстраняването на останки от кораби от реките Дунав, Сава и Тиса.

Държавите членки мобилизират и ресурси за приоритети от по-високо ниво и за изпълнението на инициативи в рамките на макрорегионите стратегии.



Вентспилс, Латвия



Проектът „Балтийска политика“ работи със земеделски производители от целия регион.

Подобрено сътрудничество със съседните държави

Двете стратегии допринасят за подобряване на сътрудничеството със съседните държави. Русия, въпреки че не участва в самата стратегия, е дала съгласието си в EUSBSR за списък от общи проекти. Норвегия и Исландия също участват активно, особено в областта на логистиката и социалната сфера.

В EUSDR, където някои държави извън ЕС могат да са потенциални кандидати за присъединяване към Съюза, стратегията дава ценен опит и служи като форум и възможност да се добият впечатления от политиките и процесите на ЕС чрез съвместни дейности.

Резултати и заключения

В своя коментар по доклада еврокомисар Йоханес Хаан заяви: „Проучването показва ясно стойността на нашите макрорегионалните стратегии. Засиленото сътрудничество доведе до буквално стотици нови проекти и нови мрежи в регионите на река Дунав и Балтийско море в области като транспорт, доставки на енергия, сигурност или борба с организираната престъпност. Преди всичко участниците споделят с нас, че сътрудничеството – включително с държави извън ЕС – се е подобрило значително.“

„Ако искаме да гарантираме траен успех обаче, подходът трябва да бъде поставен в центъра на държавните и регионалните планове за политики – особено при изготвянето на нови програми и проекти за следващия финансов период – и да бъде подкрепен с достатъчно ресурси.“

Докладът припомня на правителствата, че е необходимо да се поеме политически ангажимент и стратегиите да бъдат превърнати в приоритет във всички съответни области на политиката, като се гарантира, че те са залегнали в бъдещите програми по европейските структурни и инвестиционни фондове, както и в други съответни рамки на политиката на равнище ЕС и на регионално и национално равнище. Изтъква се и значението на административните ресурси за изпълнението на целите.

„Необходима е цялостна стратегия, задвижвана на равнище кабинет на министър-председател, която обхваща околната среда, МСП, туризма, културата, транспорта и т.н. Тя трябва да бъде организирана като пресечна стратегия за развитие, включваща различни министерства и неправителствени организации, и се нуждае от подходящи ресурси и персонал. Стратегията изисква по-голяма ангажираност в самите региони.“

През последните две години бяха обсъдени и други региони, включително в неотдавнашна резолюция на Европейския парламент относно възможностите за разработване на макрорегионална стратегия за Алпите. Държавите членки и Европейският съвет приканиха Европейската комисия да изготви преди края на 2014 г. Стратегия на ЕС за региона на Адриатическо и Йонийско море (EUSAIR).

Комисар Хан подчертава, че новите инициативи трябва ясно да демонстрират добавена стойност на равнище ЕС и следователно да бъдат започвани само в отговор на конкретна необходимост от подобряване на сътрудничеството на високо равнище. Те трябва да са от стратегическо значение за макрорегионите и да бъдат трансформирани в ограничен брой ясно определени цели с подходящ набор от показатели за измерване на напредъка.

„Стратегията ще бъде успешна, само ако можем да изпълним конкретни проекти, които допринасят за постигане на целите на региона. Трябва да можем да видим добавената стойност на регионалната координация при изпълнението на тези цели“, заключава комисарят.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

www.ec.europa.eu/regional_policy/cooperate/macro_region_strategy/index_en.cfm

Стратегия на ЕС за региона на река Дунав:
www.danube-region.eu

Стратегия на ЕС за региона на Балтийско море:
www.balticsea-region-strategy.eu

Стратегия на ЕС за региона на Йонийско море:
www.ec.europa.eu/regional_policy/cooperate/adriat_ionian/index_en.cfm

Адриатическо-йонийска инициатива:
www.faic.eu/index_en.asp

▶ С ВАШИ ДУМИ

НАЦИОНАЛНИ И РЕГИОНАЛНИ ГЛЕДНИ ТОЧКИ ПО ПОЛИТИКАТА ЗА СБЛИЖАВАНЕ

„Панорама“
очаква вашите
материали!

„С ваши думи“ е разделът на „Панорама“, който кани важни „потребители“ на политиката на сближаване на национално и регионално равнище да изкажат своето мнение и да споделят какво мислят за дейността на европейската политика на местно равнище, обхващайки както настоящите постижения и успехи, така и подготовката за следващия програмен период.

При наличието на повече от 270 региона в 28-те държави, членки на ЕС, всеки със своя специфична икономическа и културна история и потребности, е важно създателите на политики, администрацията и служителите на всички равнища да разбират реалното въздействие на политиката на сближаване върху обикновените хора.

В това издание „Панорама“ представя гледните точки на четири държави членки и региони, които обмислят своите планове за прилагането на структурните и инвестиционните фондове през следващия програмен период 2014-2020 г.

Чехия и Столичен регион Брюксел в Белгия разказват за подходите си за определяне на приоритетите за бъдещето въз основа на извлечения опит от текущите програми. Същевременно Северен Брабант в Нидерландия изтъква своята иновативна и предприемаческа среда.

Панорама приветства вашите материали, които може да бъдат включени в бъдещи издания:

▶ regio-panorama@ec.europa.eu

▶ НИДЕРЛАНДИЯ

▶ БРАБАНТ, СЪРЦЕТО НА ЕВРОПА В ОБЛАСТТА НА ИНТЕЛИГЕНТНИТЕ РЕШЕНИЯ

Северен Брабант е готов за новия период на европейските програми. След две години активна съвместна работа с другите провинции в Южна Нидерландия по съвместна програма и стратегия, разработени въз основа на европейските цели, финалът приближава.

Холандският регион Северен Брабант играе важна роля в икономиката на Нидерландия. Делът на региона в брутния национален продукт на Нидерландия, броят на компаниите, броят на заетите лица, както и броят на създадените там всяка година патенти, изобретения и иновации далеч надминават средните нива за Нидерландия. В Северен Брабант се намира и областта Айндховен/Брейнпорт, третият водещ технологичен регион в Европа.

Високи технологии, лично отношение

Северен Брабант попада в групата на най-добрите региони в Европа в областта на иновациите, като има амбицията да запази и затвърди тази позиция, като се превърне в „сърцето на Европа в областта на интелигентните

решения“. Регионът е стъпил върху традиционния, но високо конкурентен производствен сектор, но има и силен сектор на иновациите (например високи технологии, логистика и дизайн). Традицията и технологиите, съчетанието на високи технологии и лично отношение, присъстват в толкова голяма степен в Северен Брабант, че служат като основа за успеха.

Оперативна програма

За да реализират амбициите си, Северен Брабант и неговите регионални партньори се специализират в няколко икономически дейности. В момента Северен Брабант завършва подготовката си за новата Оперативна програма (ОП) за периода 2014-2020 г. в сътрудничество с другите провинции в Южна Нидерландия, Южна Зеландия и Лимбург. За тази обща цел е създадена Стратегията за интелигентна специализация (S3). В новата ОП се акцентира допълнително върху следните икономически клъстери: храна, природни науки/медицина, основана на биотехнологиите икономика,



Кампусът за високи технологии в Айнховен е най-интелигентният квадратен километър в Нидерландия с над 100 фирми и институти, както и около 8 000 изследователи, програмисти и предприемачи, работещи върху развитието на бъдещи технологии и продукти. Кампусът помага за ускоряване на процеса на иновации, като предлага лесен достъп до високотехнологични съоръжения и международни мрежи.

високотехнологични системи и материали, логистика, и поддръжка. Регионалното трансгранично сътрудничество също остава ключов приоритет.

Уникално взаимодействие

Ключът за изграждането на успешна предприемаческа среда в Южна Нидерландия и по-специално в Северен Брабант е не само „какво правим“, но и „как го правим“. Стратегията S3 е изрично основана на приноса на всички, участващи в тройната спирала: правителствата, бизнесът и научните институти. Северен Брабант разширява мрежата на тройната спирала, привличайки нови икономически партньори като болници, транспортни фирми, енергийни компании и заинтересовани групи от граждани. По действащата програма за периода 2007-2013 г. са стартирани повече от 600 проекта, 400 от които са по инициатива на малки и средни предприятия (МСП).

Европейски регион на предприемачеството 2014 г.

Северен Брабант показва ясен ангажимент към подхода, основан на концепцията за тройната спирала, за да създаде условия за създаването на отличен предприемачески климат, особено за малките и средните предприятия. Този ангажимент наскоро беше отличен от Комитета на регионите с престижната „Европейски награда за предприемачество“ за 2014 г. По пътя към 2020 г. Северен Брабант е уверен, че концепцията за тройната спирала отново ще се докаже като правилния подход.

Берт Шамперс и Лиеке ван Алфен
съветници по обществените въпроси
Провинция Северен Брабант

▶ **НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ**
www.brabant-smartsolutions.com

▶ ЧЕХИЯ

▶ ПОДГОТОВКА ЗА НОВИЯ ПРОГРАМЕН ПЕРИОД 2014-2020 Г.

ОСНОВНАТА ЦЕЛ Е НАВРЕМЕНЕН СТАРТ

Въпреки че усилената работа по новия програмен период вече започна през 2010 г., все още ни предстои много работа, ако искаме да сме сигурни, че европейските фондове ще започнат да се усвояват в началото на 2014 г. Въпреки че нормативните документи, които установяват рамката на фондовете на ЕС, все още не са приети, половин година преди началото на бъдещия програмен период Чехия вече знае своите основни стратегически приоритети, както и какви са очертанията на структурата на бъдещите програми, основната цел на които е да се стимулира растежът и да се увеличи конкурентоспособността на Чехия като цяло.

Фактът, че в Чехия ресурсите по текущата програма реално започнаха да се използват с една година закъснение, показва, че добрата и навременна подготовка този път не бива да се подценява. Планирането за програмния период 2014-2020 г. е отговорност на националния координационен орган към министерството на регионалното развитие. Подготвителната работа се извършва най-вече въз основа на придобития опит и прилагането на принципа на партньорство; ангажиран е и широк кръг от експерти, както и собствен екип. От началото на тази година се води неформален диалог с представители на Европейската комисия, която оказва помощ при изготвянето на Споразумението за

партньорство, стратегическият документ за усвояване на ресурсите на Общата стратегическа рамка за следващия период. Проектът на Споразумението за партньорство, което чешкото правителство вече е обсъдило, ще бъде доразвит и представен на Европейската комисия през есента. Протича усилена подготовка на ниво програми, единна методическа среда и стратегии, като целта е да се подпомогне стабилността на човешките ресурси и да се опростят системите за управление и контрол в Чехия, както и да се подобри прозрачността им.



В Споразумението за партньорство на Чехия са ясно посочени националните приоритети в областта на развитието, като тяхното изпълнение ще бъде целта на седемгодишния период. Приоритетите, но също така и най-големи препятствия за конкурентоспособността на Чехия, заедно могат да бъдат определени със съкращението „4-те и“ – инфраструктура, институции, иновации и интеграция. Подкрепата за тези области ще помогне на Чехия да се превърне в добро място за живеене и същевременно в привлекателно място за инвестиции и бизнес.

Бъдещето и миналото на структурните и инвестиционните фондове не могат да бъдат разделени. Практиките от настоящия програмен период се използват за подготовката на периода 2014-2020 г. Взема се предвид положителният опит, който ясно показва успехите, но също така се отчитат и грешките, които са възникнали и не може да

бъдат пренебрегнати. В този случай вземането на поука от грешките е най-ценният опит. Не може да се приеме, че толкова сложна и комплексна система като структурните и инвестиционните фондове може да се управлява без проблеми, но също така е необходимо формалните грешки да бъдат разделени от умишлените.

Това се договори и подчертаха в становищата си участниците в конференцията „Предимства на политиката на сближаване“, която се проведе на 20 юни 2013 г. в Прага. На конференцията представители на европейските институции, националните структури за прилагане, бенефициенти на подкрепа от ЕС и експерти обсъдиха не само категорично положителните резултати и конкретните ползи от фондовете на ЕС за Чехия (като например над 70 хил. нови работни места или подобряване на услугите на държавната администрация).

Политиката на сближаване обикновено се възприема като голяма възможност за бъдещи инвестиции. Трябва да се разбере обаче преминаването от първоначалния компенсаторен характер на политиката към такъв, който насърчава растежа, конкурентоспособността, иновациите и икономиката на знанието. Очакваме, че тази промяна ще се прояви в спектъра на подпомаганите проекти, които ще изисква по-ефективно използване на ресурсите и по-видими резултати в бъдещия програмен период. Стратегическото и ефективно управление на проектите, положителните взаимодействия между политиката на сближаване и други национални стратегии и спазването на принципа на партньорство между всички органи, участващи в изпълнението, са важни части от натрупаната база знания, която Чехия ще прилага с сближаването на края на настоящия програмен период и подготовката на бъдещия програмен период.

Министерство на регионалното развитие
Национален координационен орган

▶ **НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ**
www.mmr.cz

▶ **БЕЛГИЯ**

▶ ЕФРР В СТОЛИЧЕН РЕГИОН БРЮКСЕЛ

Изправен пред сериозни предизвикателства, особено в областта на безработицата и икономическото и устойчивото развитие, столичен регион Брюксел се опитва да намери решения, които са в съответствие с новите изисквания и преди всичко допълват приеманите от самия регион инициативи.

Целта на регионалните органи е да избегнат клопката финансирането от ЕФРР да се разпределя между обичайните оператори. Първата стъпка е всички партньори да заемат местата си около масата и да изготвят последователна оценка на региона, откроявайки неговите силни и слаби страни.

На 15 март 2013 г. над 200 представители на регионални органи, представители и оператори участваха в събитието, с което бе поставено началото на прилагането на метода на партньорство, като на него присъстваха и представители на Европейската комисия. След това на 24 април се проведе среща на около 40 експерти в различни области, които дадоха своя принос към дебата за предизвикателствата на бъдещите програми, които бяха



Столичен регион Брюксел организира поредица от събития, посветени на дебата за предизвикателствата и приоритетите на бъдещите програми ESIF.

идентифицирани при оценката. По време на дебата бяха изтъкнати възможните полезни взаимодействия между фондовете и необходимостта да се работи поотделно по всеки сектор, като се създадат връзки между заетостта и обучението, от една страна, и инвестициите в устойчиво развитие, иновации и малки и средни предприятия, от друга. През юни и юли повече от 100 участници присъстваха на три тематични работни срещи с цел да бъдат установени приоритетите и мерките на оперативните програми по ЕФРР и ЕСФ.

Вместо просто да подкрепи самостоятелните проекти на операторите, желанието на управляващия орган беше да ги насочи като цяло чрез общ подход, като обедини партньорите на бъдещето и представи ползите от съвместната работа по два важни въпроса: разработването на интегрирани икономически сектори, както и социално-икономическата и регионалната поляризация.

През периода 2007-2013 г. някои бенефициенти например показаха ползите от представянето на единен образ на районите от бившия индустриален център на региона. Други работиха заедно, за да стимулират шест индустриални сектора, свързани с околната среда, като анализираха възможностите за създаване или развитие на предприятия и предложиха широка, координирана гама от възможности за подкрепа за предприятията в тези сектори.

Малкият размер на региона и близостта на икономическите участници са реален актив и органите смятат, че бъдещите работни места ще бъдат създадени чрез стимулирането на полезни взаимодействия и възприемането на интегриран подход. Това ще позволи да се насърчи изпробването и разработването на нови методи от някои фирми, за да се ускори възприемането на тези методи от други и да се даде възможност на други предприятия своевременно да обучат персонал, който да бъде в състояние да отговори на търсенето или да реагира на откритата се пазарна възможност... накратко, да се подобри прогнозирането, реагирането и сътрудничеството.

В съответствие със стратегията „Европа 2020“ оперативната програма на столичен регион Брюксел ще бъде отворена за иновации, околна среда и интеграция. Ето защо

регионът очаква, че избраните проекти няма да се ограничат само до едно от тези измерения.

Планирането на ЕФРР ще бъде фокусирано върху процеса на съживяване на избраните икономически сектори като цяло с помощта на някои съществуващи механизми: фондът ще наблюдава и подпомага някои инициативи и ще насърчава публичното или частното съфинансиране с цел да се повиши съгласуваността на избраните сектори.

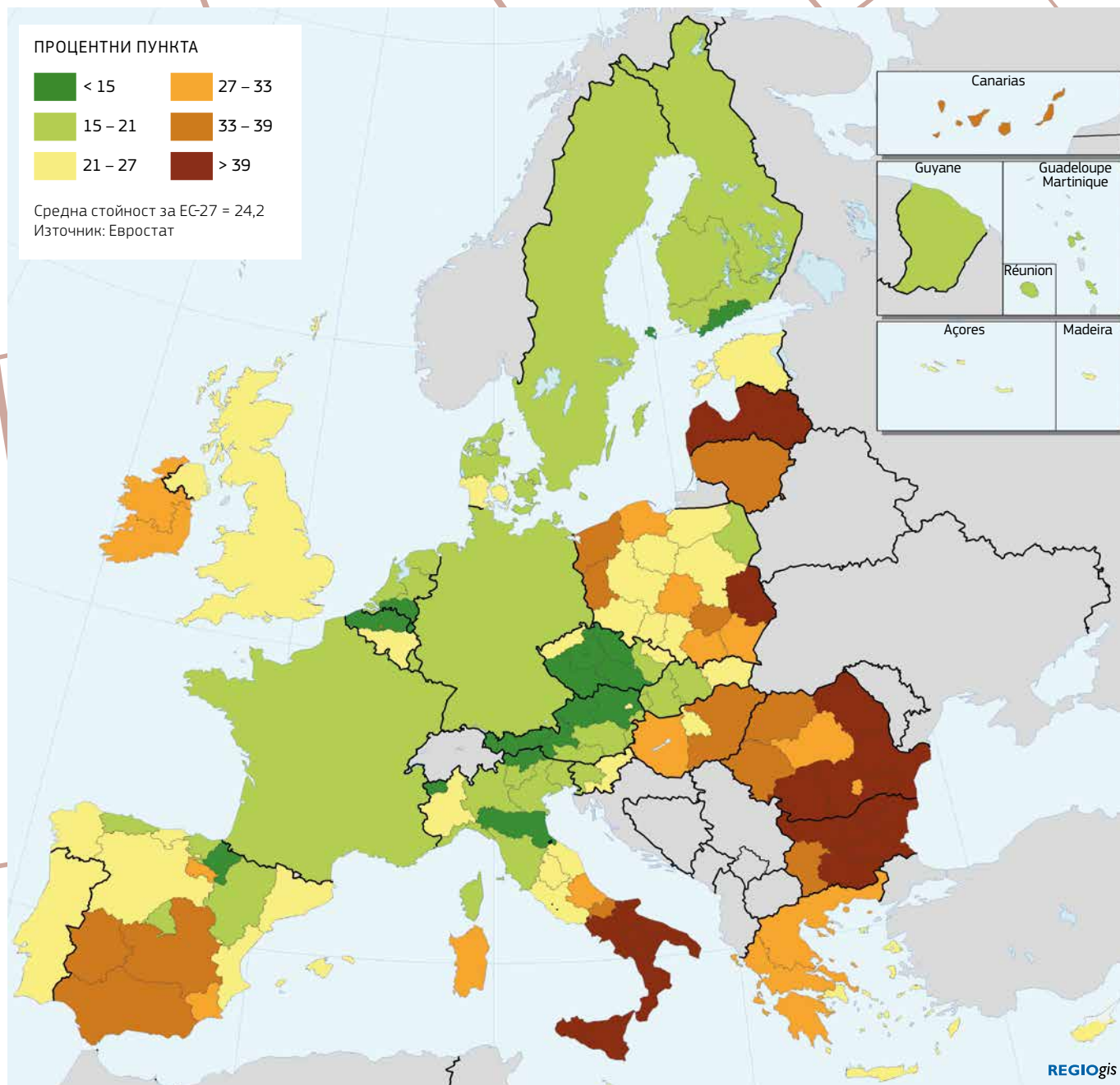
За да не бъде намалено въздействието на средствата, отпуснатата от ЕФРР подкрепа ще се разпределя приоритетно за сектори, които се стремят към намаляване на емисиите на въглероден диоксид или искат да подобрят своето енергийно въздействие и въздействието върху околната среда и накрая за секторите, които ще създадат работни места, които е вероятно да съответстват на капацитета на местната работна сила. Въпреки това могат да бъдат избрани и проекти, които не са с толкова силно изразен местен облик. Регионалният орган обаче ще следи внимателно за реалния положителен ефект, който те могат да генерират: положителен ефект върху сектор, който, след като бъде стимулиран по този начин, на свой ред ще може да наеме (краткосрочно или средносрочно) лица с профил, който отговаря на предлагането на работна ръка на местно и регионално равнище. Регионът също така ще следи за спазването на принципа на интелигентната специализация и за използването и развиването на създадените през предишните програмни периоди механизми, като например „Brussels Greenbizz“, бъдещият инкубатор на инициативи в областта на околната среда.

Сандрин Вандеватин

*служител, отговарящ за комуникациите
Регионална държавна служба – Брюксел, Регионална координация, отдел за координация и управление на ЕФРР за периода 2007-2013 г.*

НАСЕЛЕНИЕ

ИЗЛОЖЕНО НА РИСК ОТ БЕДНОСТ ИЛИ СОЦИАЛНО ИЗКЛЮЧВАНЕ, 2011 Г.

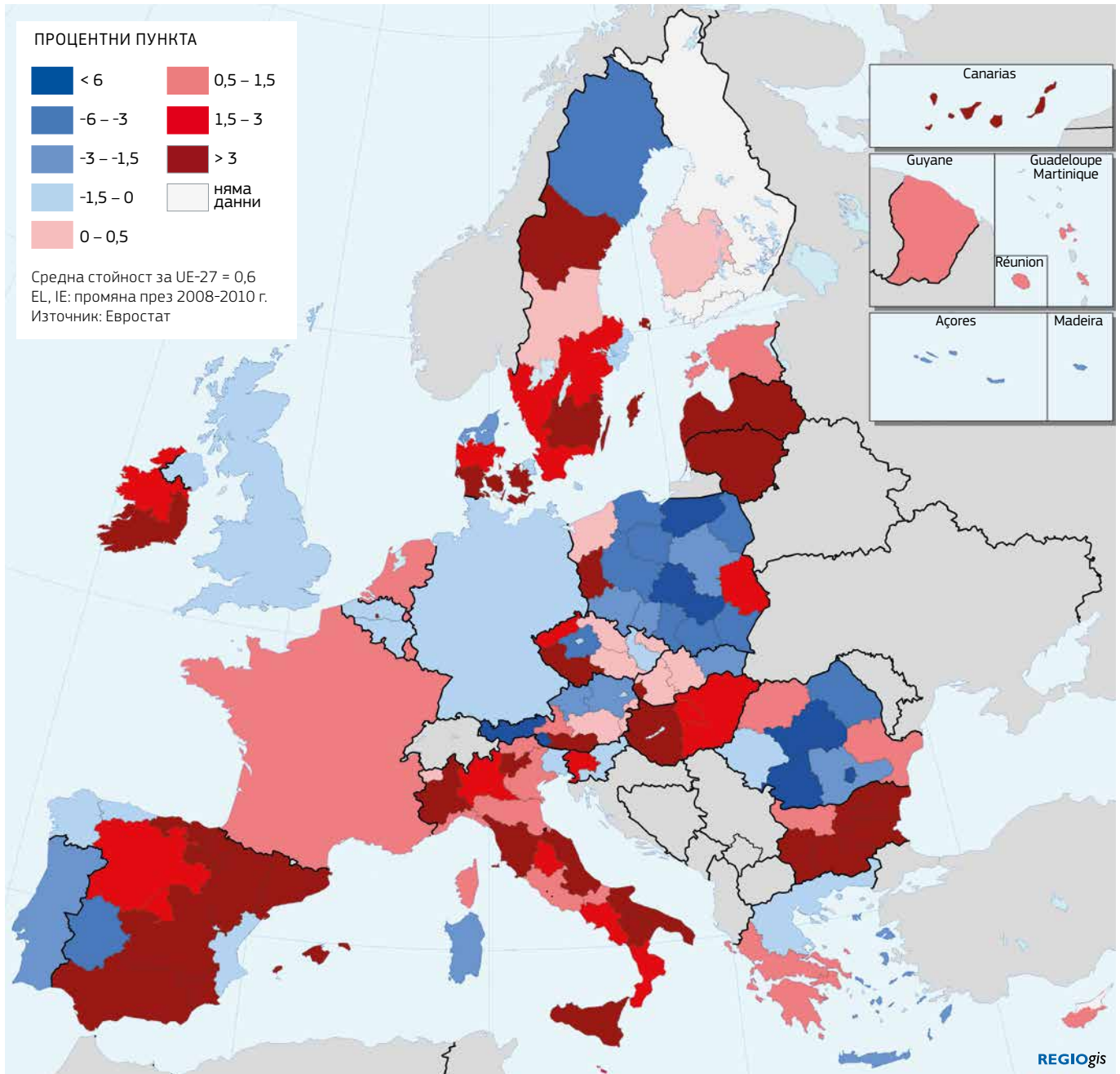


През 2011 г. най-високи стойности за дела на хората, застрашени от бедност или социално изключване, са регистрирани в България, Южна и Източна Румъния, Латвия и Южна Италия. През същата година регистрираните много ниски нива на бедност са по-специално в регионите Австрия, Чехия и Северна Италия.

На равнище ЕС икономическата криза увеличи числеността на населението, което е изложено на риск от бедност или социално изключване. През периода 2008-2011 г. делът на тази група се увеличава с 0,6 процентни пункта. Вероятно е това въздействие да се усети в по-голяма степен в бъдеще, тъй като кризата все още не е приключила и е необходимо време, за да проличи ефектът.

► ПРОМЯНА В ДЕЛА НА НАСЕЛЕНИЕТО

ПРОМЯНА В ДЕЛА НА НАСЕЛЕНИЕТО, ИЗЛОЖЕНО НА РИСК ОТ БЕДНОСТ ИЛИ ИЗКЛЮЧВАНЕ, 2008-2011 Г.



►► Влиянието върху риска от бедност или изключване е най-голямо в шестте държави членки, които са най-тежко засегнати от кризата (Естония, Гърция, Ирландия, Латвия, Литва и Испания). Въздействието в Италия и България обаче също е значително. В няколко от големите държави членки обаче се констатира съвсем малко повишение,

например в Германия и Обединеното кралство, или дори се забелязва леко намаляване на риска от бедност или изключване, като например в Полша и Румъния.

▶ НОВИНИ

[НОВИНИТЕ НАКРАТКО]

▼ ФОТОИЗЛОЖБА „100 EURBAN“



През тази година OPEN DAYS има нова визуална перспектива. Изложбата „100 EURban solutions“ („100 решения EURban“), представена в няколко от местата на провеждане на инициативата OPEN DAYS, както и на открито по улиците на Брюксел, илюстрира градски решения, използващи постиженията от програмния период 2007-2013 г. и базирани на изследвания на индивидуални случаи и добри практики, които могат да бъдат заимствани (напр. отпадъци/пречистване на води; обществен транспорт; жилища и т.н.). Фотографските изображения и съпътстващите ги текстове ще бъдат публикувани и онлайн за хората, които не могат да посетят Брюксел.

▶ НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/conferences/od2013/exhibitions.cfm



▼ ВИДИМОСТ ЗА НАШИТЕ ПРОЕКТИ

Повече от 120 членове на мрежата на служителите по комуникации на ЕФРР и Кохезионния фонд INFORM се срещнаха в Будапеща на 30–31 май, за да обменят опит, да представят направените изводи и да установят добра практика.

Специално внимание беше отделено на две теми: как да се ангажират бенефициентите в комуникационни дейности от самото начало на проектите (на темата беше посветен казус в Малта) и подготовка на комуникационни стратегии за следващия период на финансиране (4 региона в Нидерландия работят заедно за единна стратегия).

Дневният ред и всички други презентации са публикувани на страницата за събития на мрежата INFORM.

Междувременно добре напредва подготовката за предстоящата конференция „Telling the Story“ („Да разкажем за направеното“), която ще се състои на 9–10 декември 2013 г. в Брюксел.

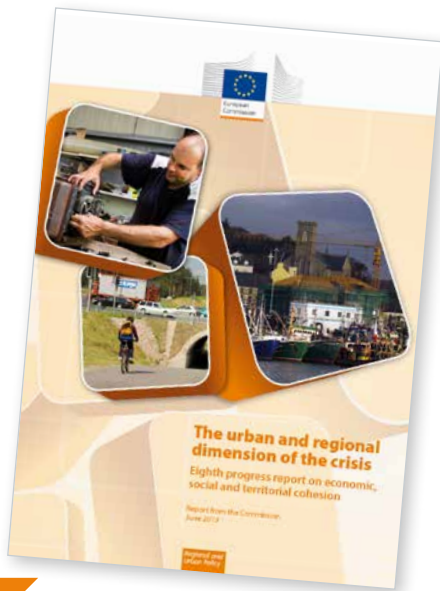
Важната конференция, която се организира от ГД „Регионална и градска политика“ в сътрудничество с ГД „Заетост и социални въпроси“, има за цел да изтъкне значението на комуникациите за постиженията на политиката на сближаване на ЕС.

Акцентите ще включват представяне на добри практики в областта на комуникациите в държавите членки, окончателният вариант на правилата за информация и публичност за периода 2014–2020 г., резултатите от проучването на Евробарометър от 2013 г. „Citizens' awareness and perceptions of EU regional policy“ („Информираност и възприемане на регионалната политика на ЕС от страна на гражданите“).

Освен това ще се проведат семинари/дискусии в работни групи по определени въпроси на комуникациите (социални медии, информационни кампании, дни на отворените врати за проекти и т.н.), както и практическо обучение. Целта е на управляващите органи да бъдат предоставени навременни, полезни похвати, преди да бъдат финализирани стратегиите за комуникации за програмите.

▶ НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/informing/events/201305/index_en.cfm



ОСМИ ДОКЛАД ОТНОСНО НАПРЕДЪКА: ПОЛИТИКАТА НА СБЛИЖАВАНЕ Е НЕОБХОДИМА ПОВЕЧЕ ОТ ВСЯКОГА

През периода 2008-2012 г. нивото на безработица се е увеличило в четири от всеки пет региона в ЕС. Освен това БВП е намалял в два от всеки три региона през периода 2007-2010 г. Ефектите от кризата са широки, като обхващат както по-добре развитите, така и по-слабо развитите региони. В резултат на това след дълъг период на сближаване отново започват да нарастват неравенствата между регионите на ЕС.

Този драматичен обрат се подчертава в осмия доклад за напредъка в икономическото, социалното и териториалното сближаване: „Регионалното и градското измерение на кризата“, приет днес от Европейската комисия. Докладът разкрива изненадващи понижения в регионалните показатели за заетост и брутен вътрешен продукт, в цените на жилищата и разполагаемия доход на домакинствата. Документът показва, че въпреки че преките чуждестранни инвестиции и обемът на износа са се възстановили бързо от кризата, обемът на вноса все още е значително под нивата от преди кризата.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/information/reports/index_en.cfm

ЕКСТРЕМАДУРА ПРЕДСТАВЯ СВОЯТА СТРАТЕГИЯ ЗА ИНТЕЛИ- ГЕНТНА СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ

На 24 юни испанският регион Екстремадура представи своята Стратегия за интелигентна специализация (RIS3) в Комитета на регионите в Брюксел. Заместник-председателят на регионите Кристина Тениенте и директорът на ГД „Регионална и градска политика“ Раул Прадо подчертаха значението на стратегията като инструмент за регионална икономическа трансформация, който е от ключово значение за оптимизиране на използването на средствата през периода 2014-2020 г.



Екстремадура включва своята Стратегия за интелигентна специализация в рамките на стратегията за иновации и предприятия, наречена ONE („Организиране на нова Екстремадура“), превръщайки я в един от основните стълбове на своята регионална икономическа структура. Стратегията поставя акцент върху четири теми: дългосрочно управление на природните ресурси, хранително-вкусов отрасъл с висока добавена стойност, възобновяеми енергийни източници и туризъм, който се основава на качеството на живот. Тези четири теми ще бъдат отправната точка за изграждането на стратегия, която е достатъчно гъвкава, за да бъде преразгледана и променена по време на програмния период с оглед на създаването на най-добри възможности за стимулиране на силните страни на региона.

По време на представянето също така беше подчертан начинът на разработване на стратегията с активното участие на местните заинтересовани страни чрез форум, организиран през февруари 2013 г., на който са присъствали повече от 500 граждани, учени, предприемачи и представители на местните органи, за да помогнат за определяне на бъдещите приоритети. Следващата стъпка ще бъде представянето на стратегията RIS3 за одобрение от Европейската комисия в рамките на процедурата по изпълнение на предварителните условия от държавите членки.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

<http://one.gobex.es>



Обща стойност:
3 496 000 EUR
Участие на ЕС:
1 000 000 EUR

▶ИЗТОЧНА АНГЛИЯ, ОБЕДИНЕНО КРАЛСТВО

▶ЕЛЕКТРОНЕН СЕНЗОР

СПЕСТЯВА РЕСУРСИ, СЛЕДЕЙКИ
ВОДОПРОВОДНАТА СИСТЕМА

Загубите на вода от подземни тръбопроводи се оценяват на милиони. Компанията „Syrinix Ltd.“ от Обединеното кралство е разработила интелигентна система за следене на водопроводната система за откриване на течове и сигнализиране на екипите за ремонт.

Със седалище в Норич, Обединеното кралство, „Syrinix“ е младо дружество от категорията на МСП, което е разработило сложни сензорни и сигнализиращи устройства за следене на водопроводната система.

Развитието на дружеството е подкрепено чрез финансиране за собствен капитал от Фонда за иновации за ниски въглеродни емисии (Low Carbon Innovation Fund) (LCIF), местен фонд за ранно рисково капиталово инвестиране, съфинансиран от Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР), чрез участие в собствения капитал на „Syrinix“ в размер на 810 000 GBP (1 млн. EUR). LCIF винаги инвестира при наличие на паралелна частна инвестиция; фондът може също така да осигури необходимите съвместни инвестиции за проекти от други инвеститори – „бизнес ангели“.

През 2010 г. „Syrinix“ представи TrunkMinder, интелигентна система за наблюдение на водопроводни системи, която използва сензори, поставени на разстояние от 500 до 750 метра, по протежение на тръбопроводни системи. Сензорите откриват дори и миниатюрни течове и предават автоматично предупреждение директно до съответната компания за комунални услуги, която след това може да отстрани теча, преди тръбата да се спука или да има големи загуби на вода.

Интелигентната системата за наблюдение вече се използва от ВиК дружествата в цялото Обединено кралство и спестява милиони под формата на време, труд и ресурси.

TrunkMinder предоставя на мениджърите на инфраструктури важна информация за мястото на теча – с точност до метър – ранно предупреждение за предотвратяване на катастрофални повреди на системата и мигновени предупреждения за спуквания на тръби.

В „Syrinix“ са разработили и продукта TransientMinder, който намалява вредните ефекти от временни промени в налягането. Действия като затваряне на клапи или бързото им отваряне могат да имат потенциално вредно въздействие, тъй като временните промени в налягането причиняват изтощаване, а понякога могат да доведат до катастрофални щети върху други компоненти на локалната водопроводна система.

През последните две години „Syrinix“ се превърна във водещ експерт в технологиите за управление на водната инфраструктура и води преговори с компании за комунални услуги в Австралия, САЩ, Близкия изток и Далечния изток.

LCIF се занимава с ранни капиталови инвестиции в малки и средни предприятия в Източна Англия и развива нови и иновативни продукти или процеси по начини, които водят до ниски въглеродни емисии и са щадящи за околната среда. Фондът оперира с 20,5 млн. GBP (25,3 млн. EUR) от ЕФРР, на които съответстват повече от 17 млн. GBP (21 млн. EUR) инвестиции от частния сектор, генерирайки общи инвестиции в Източна Англия в размер на над 50 млн. GBP (61,7 млн. EUR). Фондът ще функционира до декември 2015 г.

▶НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

www.syrinix.com

www.lowcarbonfund.co.uk

►АНДАЛУСИЯ, ИСПАНИЯ

► ЕНЕРГИЙНО ЕФЕКТИВНИ

ОСВЕТИТЕЛНИ СИСТЕМИ ОТ АНДАЛУСИЯ

Обща стойност:
10 295 000 EUR
Участие на ЕС:
1 153 000 EUR



Барбате, разположена в Кадис, Южна Андалусия, е една от най-тежко засегнатите от безработицата общини в Испания. С икономика, основана на рибарството и туризма, Барбате преминава през един от най-трудните периоди в своята история.

От 2009 г. обаче градът става домакин на една от най-значимите бизнес инициативи в Андалусия, „Light Control Environment SL“ (LEC) – дружество, което с подкрепата на фондовете на ЕС допринася за значителното подобряване на пострадалата местна икономика. По-специално, създадени са 82 преки работни места, по-голямата част от които за тясно специализирани инженери, като това същевременно помага да бъдат задържани талантите на Андалусия, които без този проект не биха могли да развият кариерата си в Испания.

LEC е създадена през 2009 г. след четири години научни изследвания в областта на разработването на по-ефективна система за осветление с по-ниски разходи. Държавните администрации и предприятията признават, че осветлението е един от техните най-високи постоянни разходи.

През 2007 г., по време на научноизследователската фаза, LEC освети първия европейски град с помощта на дистанционно контролирана LED технология. Положителната реакция на администрациите и предприятията насърчават компанията да продължи и да проучи, проектира и започне производството на собствени светлинни източници.

През 2009 г. започва изграждането на център за R&D + i (научни изследвания, развойна дейност и иновации) и производство на LED технологии. Сградата с площ от 6500 кв. м обхваща машинен център, „чиста зала“ за електроника, зона за боядисване, зона за етикетирание на яркостта и зона за окомплектоване.

LED осветлението намалява значително консумацията на енергия, а оттам и разходите; то е 100% рециклируемо и за разлика от конвенционалното осветление не съдържа замърсители като олово, кадмий и живак. Освен това то не е източник на инфрачервени или ултравиолетови лъчи и създава по-малко топлина, което води до по-ниски загуби на енергия и намаляване на необходимостта от климатизация.

Чрез придобития опит LEC разработва решения за вътрешно и външно осветление, както и собствен софтуер, StelUrban, за контрол на уличното осветление. Той адаптира осветлението към нуждите в реално време, като по този начин води до допълнителни икономии на енергия. Софтуерът е базиран на облак, което позволява достъпът до него да се осъществи от всяко мобилно устройство. Освен това той разполага с алармена система, която предупреждава потребителите за евентуално неразрешено присъединяване или консумация или друга повреда в инсталацията.

Контролът върху целия производствен процес позволява на компанията да персонализира решения въз основа на нуждите на клиентите. В момента LEC е смятан за водещ LED производител в Андалусия и един от най-големите в Испания. Фирмата осъществява проекти за осветление в държави като Мексико, Бразилия, Перу и Мароко и е носител на Наградата за иновации на Университета в Севиля, както и препоръка от Регионалния съвет на Андалусия в категорията „Иновации и научни постижения“.

► **НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ**

<http://www.lecsl.com/web/?lan=en>

▶ЕВРОПЕЙСКО ТЕРИТОРИАЛНО СЪТРУДНИЧЕСТВО

▶ СПОДЕЛЯНЕ НА ОПИТ ВЪВ ФИНАНСИРАНЕТО НА ПРОЕКТИ ЗА МСП



Обща стойност:
1 995 000 EUR
Участие на ЕС:
1 567 000 EUR

Проектът FIN-EN помага на държавите членки да обменят информация и добри практики в използването на инструменти за финансов инженеринг и частно финансиране за подпомагане на МСП.

Инструментите за финансов инженеринг (ИФИ) са възможност, която Европейската комисия предлага на държавите членки, за да се постигнат целите на политиката. Те могат да са под различна форма, като например заеми, гаранции по заеми, дялово участие, рисков капитал и микрофинансиране, като позволяват на държавите членки да привлекат капитал от частния сектор и да използват ресурсите на публичния сектор по-ефективно при изпълнението на проектите.

Използвани при подходящи обстоятелства и по правилния начин, финансовите инструменти могат да играят ключова роля за постигането на максимална ефикасност и ефективност на изпълнението на регионалната политика – ясен приоритет в сегашния икономически и финансов контекст. Последните данни показват, че едно евро публични ресурси е донесло между едно и две евро заеми, между едно и три евро инвестиции в собствен капитал, както и между едно и осем евро гарантирани заеми.

В проекта FIN-EN „Споделяне на методики за финансов инженеринг за предприятия“ участват 13 партньори от 13 държави, като целта е да се анализира и сподели опитът на регионалните и националните органи в цяла Европа, така че инструментите за финансов инженеринг да се използват най-ефективно.

В рамките на проекта, който се оглавява от италианската „Finlombarda SpA“, институцията към регион Ломбардия, и се финансира чрез програмата за европейско териториално сътрудничество INTERREG IVC, е създадена общо-европейска мрежа на потребители на ИФИ с цел да се

предостави платформа за обсъждане на всяка фаза на процеса на изпълнение – планиране, изпълнение и мониторинг и докладване – за да се намерят конкретни решения на подобни проблеми.

Създава се подробна база данни с информация за приложените от партньорите инструменти за финансов инженеринг. Анализирани са натрупаният опит от използването на около 45 финансови инструменти – 6 гаранционни схеми, 10 кредитни схеми, 13 схеми за дялово участие и 16 комбинирани.

Създаден е уебсайт, който предоставя информация за различните лесно достъпни финансови инструменти. Ще бъдат предоставени и насоки за финансов инженеринг, в които ще се обърне специално внимание на капаните, които трябва да бъдат избегнати, най-добрите практики, които могат да бъдат възприети, както и ясни правила за създаването и прилагането на финансови инструменти и ангажирането на потенциални финансови посредници.

Сътрудничеството и обменът на добри практики между участниците се насърчават чрез организирането на тематични работни групи, учебни посещения и разпространение на информация.

Новите регламенти за европейските структурни и инвестиционни фондове за периода 2014-2020 г. призовават за по-широко възприемане на ИФИ в политиките на сближаване. Натрупаният опит по време на тригодишния проект, който ще продължи до декември 2014 г., ще помогне за насърчаване на по-широкото използване на тези финансови инструменти през следващия програмен период и ще осигури подкрепа за повече МСП.

▶НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ
www.fin-en.eu



Обща стойност:
1 844 000 EUR
Участие на ЕС:
464 000 EUR

► СРЕДНОБОХЕМСКИ КРАЙ, ЧЕХИЯ

► РЕМОНТ НА УЧИЛИЩЕ

ЗА РЕИНТЕГРИРАНЕ НА МЛАДЕЖИ В НЕРАВНОСТОЙНО ПОЛОЖЕНИЕ

Училището за професионално обучение и практика в Кладно-Врапице, Чехия, помага на децата в неравностойно положение да получат практически умения и удостоверения за чиракуване, които ще им помогнат да излязат на пазара на труда.

Училището, разположено в промишлената зона в покрайнините на столичен регион Прага, е модернизирано и обновено, за да работи като ефективна и напредничава образователна институция, която може да помогне на маргинализираните в обществото млади хора да придобият нови умения и да намерят работа.

Училището за професионално обучение и практика (Odborné učiliště a Praktická škola) в Кладно-Врапице претърпява пълна промяна, включително реконструкция на 750 кв. м. от покрива на училището, за да бъдат изградени тавански класни стаи и да бъдат добавени нови важни училищни съоръжения.

За да финансира ремонтните работи, училището изразходва 47,7 млн. CZK от различни програми, включително субсидия от 12 млн. CZK от регионалната оперативна програма на ЕФРР за Среднобохемския регион.

Училищният комплекс сега включва специален консултативен център, офис на училището, както и шест нови класни стаи, използвани от чираците и техните преподаватели. Освен допълнителните тавански класни стаи, училището вече разполага с най-съвременна кухня, където обучаващите се бавачки например могат да се научат да приготвят топла храна или напитки.

За да се помогне на учениците с увреждания, е изграден оборудван с асансьор вход, който улеснява безпрепятствения им достъп и им позволява да се обучават, за да получат сертификат за обучение като чирак градинар или електротехник.

Предлагат се курсове по чиракуване, за да могат учениците да получат квалификация като дърводелци, електротехници, цветари, парамедици, бавачки, снабдители, художници и декоратори, ключари, зидари и т.н.

Училището приема ученици от семейства с основно образование, като например роми, за да имат те шанс да придобият основни умения. За да се помогне за интеграцията на социално непривилегированите групи, също така е важно да се осигури достъп до качествени социални услуги на достъпна цена. Училището е част от комплексна спасителна мрежа.

Очаква се образователната институция да подпомогне заетостта на местно равнище, като намали броя на безработните лица, които имат само основно образование. „Търсим най-добрите начини „да дадем тласък на учениците“, да ги насърчим да станат уважавани личности, да бъдат квалифицирани и компетентни и да намерят добра работа. Амбицията ни е да създадем модерно училище, което ще бъде в състояние да се конкурира в ЕС с качеството на своята материална база и методи на преподаване“, каза директорката на училището Ивана Седлакова.

► **НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ**
www.ouvrapice.cz



▶ ПОСЛЕДВАЩА ОЦЕНКА НА ПОЛИТИКАТА НА СБЛИЖАВАНЕ ЗА ПЕРИОДА 2007-2013 Г.

КАКВО МОЖЕМ ДА НАУЧИМ ОТ ОЦЕНКАТА НА ПРИЛАГАНЕТО НА ПОЛИТИКАТА ПО ВРЕМЕ НА КРИЗА?

Време е да започне планирането на последващата оценка на програмния период 2007-2013 г. Правното изискване е Европейската комисия да завърши оценката до края на 2015 г. Генералните дирекции „Регионална и градска политика“ и „Заетост и социални въпроси“ координират поредица от тематични оценки, които правят преглед на различни аспекти на прилагането и въздействието на политиката на сближаване.

За програмния период 2000-2006 г. генерална дирекция „Регионална и градска политика“ извърши много мащабна последваща оценка, включваща 19 различни работни пакета за период от 5 години, която приключи през 2012 г. Този път прегледът ще бъде по-концентриран. Ще бъдат изследвани по-задълбочено някои въпроси, които бяха открити по време на оценката за периода 2000-2006 г., като също така ще бъдат разгледани и нови области. Като се има предвид, че настоящият програмен период няма да е завършил при извършването на оценката, по-малко

внимание ще бъде отделено на областите на интервенции, при които въздействието се проявява след по-дълъг период от време (напр. инфраструктура).

Някои от основните въпроси за оценката ще бъдат:

- ▶ Какво е въздействието на Европейския фонд за регионално развитие (ЕФРР) и Кохезионния фонд? Какво се случва с регионалната политика по време на криза? Успяха ли програмите на регионалната политика да запазят инвестициите за развитие през този период? Какво научихме от кризата за силните страни на различните нива на управление в различните държави членки?
- ▶ Каква подкрепа оказва ЕФРР в областта на МСП и иновациите? Това ли са най-ефективните интервенции според икономическата литература? Какви доказателства има за въздействието на тези интервенции?
- ▶ Оказва ли ЕФРР подкрепа на големи предприятия? Ако това е така, за изпълнението на кои дейности се оказва подкрепа и какво е въздействието?
- ▶ Какви са мотивите и какви са първите резултати от схемите за рисков капитал, създадени с подкрепа от ЕФРР? Какви са разходите?



Успешни проекти за подпомагане на бизнеса, финансирани от ЕФРР (от ляво на дясно): Изследователски център за регенеративни терапии – Клъстер за върхови постижения, Саксония, Германия; Бизнес екоинкубатор Равенсборн в Лондон, Обединено кралство; ВИС, Гранада, част от програмата от стимули за иновации и бизнес развитие, Андалусия, Испания.

- Коя транспортна и екологична инфраструктура е изградена с подкрепа от структурните фондове? Вероятно ли е тя да бъде финансово устойчива, съдейки по миналия опит?
- Как структурните фондове инвестират в енергийна ефективност и какви са последиците от това? Кои държави членки се справят успешно и защо и какви са пречките, с които се сблъскват останалите?
- Какви са аргументите за инвестиции в областта на туризма, културата, природното наследство и творческите индустрии? Кои са основните видове инвестиции и какви са доказателствата за ефективността им?
- Какво са постигнали европейските програми за териториално сътрудничество, особено в областта на научните изследвания, технологиите и иновациите, опазването и подобряването на околната среда и транспорта? Как транснационалните и междурегионалните програми влияят върху развитието на политиката в целия ЕС?
- Кои стратегии за интегрирано градско развитие получават подкрепа от структурните фондове? Каква е ролята на инвестициите в социална инфраструктура?

В края на 2015 г. ще бъде изготвен обобщен доклад, както и тематични доклади за всеки блок от оценката, а също така и доклади за държави и региони, които ще бъдат достъпни чрез електронни карти.

Използваните методи ще включват прегледи на литературата, анализи на данни, казуси, проучвания, макро- и секторни икономически модели. Като първа стъпка ГД „Регионална и градска политика“ започна оценка на данните, отчетени от управляващите органи в техните годишни доклади за изпълнението. Това ще засили надеждността на следващите пакети от работа по

оценката и също така ще помогне на лицата, които отговарят за разработването на програмите за периода 2014–2020 г., да подобрят качеството и надеждността на своите системи за мониторинг.

В рамките на процеса ще се проведат редица консултации, допринасящи за анализа и оценката на констатациите – с академични експерти, с тематични експерти, както и с лица, отговарящи за разработването и прилагането на политиката в 28-те държави членки. Чрез този диалог ГД „Регионална и градска политика“ очаква държавите членки и регионите да дадат своя принос за направените по време на оценката констатации и да ги вземат предвид в програмите за периода 2014–2020 г. – които в края на 2015 г. все още ще бъдат на много ранен етап на изпълнение.

Последващата оценка за периода 2000–2006 г. оказва силно влияние при проектирането на програмния период 2014–2020 г. Концентрирането върху конкретни цели, специфични за националния или регионалния контекст, изискването за показатели за резултати, които изразяват целта чрез базова стойност и цел, използването на общи показатели със съгласувани определения, изясняването на ролите на мониторинга и оценката, както и изискването управляващите органи да извършват оценки на въздействието – всички това беше основано на резултатите от оценката. ГД „Регионална и градска политика“ очаква, че тази последваща оценка ще даде още идеи как да се подобри структурата и въздействието на политиката на сближаване.

► НАУЧЕТЕ ПОВЕЧЕ

http://ec.europa.eu/regional_policy/impact/evaluation/index_en.cfm

▶ ПРОГРАМА

7-10 ОКТОМВРИ 2013 Г.

_Брюксел (BE)

OPEN DAYS 2013 г.

28-29 ОКТОМВРИ 2013 Г.

_Букурещ (RO)

2-ри годишен форум
на Стратегията на ЕС
за Дунавския регион

8 НОЕМВРИ 2013 Г.

_Брюксел (Белгия)

Регионите като двигатели
на нов растеж чрез инте-
лигентна специализация

9-10 ДЕКЕМВРИ 2013 Г.

_Брюксел (BE)

Конференция
„Telling the story“

6-7 ФЕВРУАРИ 2014 Г.

_Атина (EL)

Конференция относно
Стратегията на ЕС за
региона на Адриатическо
и Йонийско море

31 МАРТ 2014 Г.

_Брюксел (Белгия)

RegioStars

Допълнителна информация за събитията
е публикувана в раздел „Календар на събити-
ята“ на уебсайта Info regio на следния адрес:

[http://ec.europa.eu/regional_policy/
conferences/agenda/index_bg.cfm](http://ec.europa.eu/regional_policy/conferences/agenda/index_bg.cfm)

Бихме искали да научим за постиженията на политиката на сближаване във вашия регион с акцент върху резултатите и осезаемите ползи за гражданите, както и вашето мнение за подготовката за следващия програмен период.

Избрани материали ще бъдат представени в следващия брой на списание „Панорама“.

Моля, изпращайте вашите материали (с максимална дължина 600-700 думи) до:

regio-panorama@ec.europa.eu

ИЗКАЖЕТЕ МНЕНИЕТО СИ



■ Служба за публикации

Европейска комисия,
Генерална дирекция „Регионална и урбанистична политика“
Комуникация – Ana-Paula Laissy
Avenue de Beaulieu 1 – B-1160 Bruxelles
Ел. поща: regio-panorama@ec.europa.eu
Интернет адрес: http://ec.europa.eu/regional_policy/index_bg.cfm

